加國婚外情　女高於男

【多倫多電】伊普索斯．雷德(Ipsos－Reid)民意調查公司和加拿大電視公司(CTV)所作的最新調查顯示，七成加拿大人認為，時下的已婚女性比二十年前的女性更容易有婚外情，但是只有五成三的受訪者相信，今天的男性比二十年前的男性更容易有婚外情。顯示現代兩性發生婚外情的機率，一般人相信是「女高於男」。

這項對兩性婚姻忠誠度的調查發現，大約四分之三，即百分之七十三的女性認為，時下的女性更容易發生婚外情，同時也有百分之六十七的男性說，現代女性比較會欺騙。認為今天的男人比二十年前的男人更容易有婚外情的女性比男性多。

調查還發現，發生婚外情時，大多數加拿大人比較傾向責怪男方，而不是責怪女方。超過四分之一，即超過百分之二十七的人相信，男人比女人更主動開展婚外情，只有四成的受訪者認為，女性比男性主動開始一段婚外情。不過，百分之六十五的大多數人都認為，發生婚外情時，男女雙方都有責任。

調查結果顯示，大多數人並不贊成失敗的婚姻是導致婚外情的主要原因。近三分之二，亦即大約百分之六十三的人，都不同意所謂「在婚姻失敗的情況下才會發生婚外情」的論調。

與此同時，這項調查發現，百分之三十九的加拿大人同意：「即使擁有幸福婚姻的人也常會有婚外情」，而且同意這種說法的女性更是多過男性。加拿大性治療專家莊恩森(Sue Johanson)指出，現代女性可能因為先生的床上功夫不夠好，而想到外面找別人試驗，所以就比二十年前女性更容易發生婚外情。

幾名出沒酒吧「獵豔」的女性表示，因為現代的女性比過去獨立，婚姻又不再是女性的唯一，而且現代女性可以同時有婚外情，又可以保有自己正常的生活，而且使兩者互不相干，所以自然比二十年前更容易發生婚外情。

華裔學生被十五人圍毆刺傷

【本報多倫多訊】一名二十一歲的華裔大學生昨日凌晨在北約克的一間咖啡廳，遭一夥包括華裔在內的約十五名男子將他刺成重傷，生命垂危。血案發生的時候，這名受害人正在與一名華裔女子一起在咖啡店內念書。警方目前正在全力緝凶，並呼籲市民提供線索。

負責調查此案的三十三分局探員李德爾表示，案發於十三日凌晨一時十分左右，這名二十一歲的受害人當時正在與一名女性朋友在位於雷沃爾路(Ravel Road)十號的咖啡廳內溫習功課，十到十五人名男子突然闖入，他們向受害人連刺數刀，然後逃離現場。

李德爾說，受害人身上被刺數刀，「傷口遍及全身」，傷勢非常嚴重，有生命危險。他證實，與他一起讀書的女子也為華裔。為了保證受害人的人身安全，警方沒有透露他被送往哪家醫院，也拒絕透露受害人在哪間學校就讀。有消息說，受害人在遇害之前曾經與另外一名男子發生爭執，對方曾試圖將他拉出咖啡廳未果，這名男子走出咖啡廳後不久便糾集這夥人趕來報復。嫌犯除了用刀刺傷受害人以外，還用咖啡廳內的坐椅猛擊他的身體，期間還對其拳打腳踢。李德爾說，由於受害人接受了長達六小時的手術，沒有脫離危險期，警方還無法向其問話。

李德爾說，這群嫌犯總共有十到十五人，這些人的年紀在十八到二十歲之間，來自不同族裔，其中有華裔，警方目前還不知道該案是否涉及幫派尋仇。

綁架嫌犯被捕

【加通社安省基慶納電】一名被警方全國通緝的誘拐少年嫌犯昨晚在多倫多落網，嫌犯被控誘拐和性侵害等多項罪名。三名受害少年男女分別在上週五及昨天安全返家。

多倫多警方昨晚七時左右，在湖濱大道上的一家汽車旅館逮捕三十七歲的通緝犯葛登．凱利(Gordon Kelly)。滑鐵盧郡警官馬特．托瑞堅指出，凱利涉嫌於上週誘拐側橋地區的兩名十二歲少女和基慶納地區的一名十四歲男孩。兩名少女於上週三(三月七日)同告失蹤，男孩於上週四(八日)失蹤。

一名少女已於上週五安全回家，並告訴警方她曾遭到嫌犯性侵害。其他兩名失蹤少年分別於昨天下午和晚間尋獲回家。

滑鐵盧警方在對那名先行返家的少女問話後，對凱利提出性侵犯、性騷擾和誘拐等罪名，並發佈全國通緝令，追捕嫌犯凱利。警方昨天對其他受害者問話，但未透露細節。警方研判，凱利是以毒品和烈酒，以及帶領到大城市遊玩等誘拐三名少年。凱利將於今天在基慶納法院出席保釋聽證會。

摩托羅拉再裁員七千人

通訊巨擘大瘦身　手機部門四個月裁減一萬二千人

【本報綜合十三日電訊報導】全球第二大行動電話製造商摩托羅拉公司(Motorola)十三日宣布，將裁減手機部門員工七千人，也即公司職工人數的百分之五。

這是總部設在伊利諾州舒默堡的無線通訊巨擘繼上月發布盈餘警告和裁員新聞之後，傳出的又一宗不利空消息。這項宣布將使該公司手機部門的裁員人數增至一萬二千人，也即該部門去年底時員工總數的百分之卅六。

摩托羅拉公司主打的產品是行動電話，目前在全球雇用十四萬人，是僅次於芬蘭諾基亞公司(Nokia)的行動電話製造商。該公司表示將在兩個季度內完成裁員計畫，並將因此劃撥一筆特別開銷。

有七十三年歷史的摩托羅拉公司，營運之所以陷入困境，主要是市場佔有率節節衰退，從十年前五成的市佔率跌至今天的百分之十三，遠不如諾基亞的百分之卅四。

摩托羅拉個人通訊部門總裁查費洛斯基(Mike Zafirovski)說：「我們仍然預期有成長，但成長速度顯然更緩慢，我們必須繼續調整整體成本、職工數量和生產水平，以加強競爭力。」摩托羅拉股價十三日上漲零點二元至每股十五點二元作收。在過去一年間，該股的表現低於史坦普五百指數百分之七十。

據行動電話業者估計，全球手機銷售成長已經大幅減緩。原來業界預期今年手機銷售可能達到五億至六億支，摩托羅拉上月則已將此目標調至五億支以下，而德國西門子則預期只有四億五千萬支，也即比去年僅成長百分之十。

摩托羅拉和瑞典的易利信公司(Ericsson)都是諾基亞公司大幅削價競爭的受害者。諾基亞由於產量大，低價銷售之餘仍能獲利，而摩托羅拉和易利信卻深受其害，不得不以裁員因應。

這是繼朗訊(Lucent)、思科系統(Cisco Systems)、北方電訊(Nortel)、英特爾(Intel)等大公司之後另一家大型科技企業宣布大規模裁員。就業市場分析師指出，這些大公司的裁員和網際網路泡沫的破滅，已對去年熱門的科技就業市場產生了冷卻作用。

美駐北京大使辯護對台軍售

普理赫強調華府依台灣關係法須實踐對台防衛承諾

【法新社北京十三日電】美駐北京大使普理赫今天為美國對台軍售政策辯護，並籲北京重開雙邊人權對話。

普理赫在北京大學對一群學生表示，華盛頓承認台灣是中國領土的一部分，而且只要北京接受和平解決台灣問題，美國將會支持台灣與大陸統一。他強調：「一定要採取和平方式。」

這位大使談到美國對中國和台灣的承諾時，特別指出依照台灣關係法，美國政府必須出售足夠自衛的武器給台灣。他回答了學生提出的一系列與美國有關的問題，像政府透明度和民主政治問題，美台軍售等「敏感問題」。他說：「我想對你們來說，看到美國在做什麼比看到中國在做什麼要容易得多。」

他說：「假如你們看到大陸針對台灣的軍事計劃和軍事部署，數量極為龐大。當然中國有權這麼做，但我們希望他們減少這麼做。」

【中央社紐約十三日電】華爾街日報十三日報導說，四月即將舉行的華美軍售會議，原本華盛頓應依中國大陸對台灣的安全威脅決定軍品內容，但現在已成為華府與亞洲地區的一場政治角力。報導說，布希政府內部普遍認為，隨著中國大陸將今年的軍事經費大幅增加百分之十八，創下近十年來最大增幅，台灣必須提高軍備以因應中國大陸的武力威脅。

美未接獲陳水扁過境要求

國務院拒答是否准予簽證　北京警告美台不得有官方接觸

【法新社華盛頓十三日電】在中國大陸嚴詞警告美國不應准許中華民國總統陳水扁在美過境之後，美國國務院發言人包潤石十三日表示，美方目前尚未接獲台灣方面提出過境簽證的「特別要求」。

對於美國是否會給陳水扁前往拉丁美洲訪問途中、在美過境簽證的問題，包潤石回答記者說，「沒有要求，沒有決定」。

去年八月柯林頓政府因准許陳水扁在訪問加勒比海地區途中過境洛杉磯而激怒北京當局，美國官員當時強調陳水扁的簽證是有條件的、不得涉及政治活動。

陳水扁計畫於五月下旬前往拉丁美洲訪問，以加強台灣與當地友邦的外交關係。

【本報系特派記者賴錦宏北京十三日電】針對陳水扁總統將過境美國出訪中美洲友邦一事，中國大陸外交部發言人朱邦造昨天指出，北京已就此事多次向美國提出嚴重交涉，要求美方不得允許陳水扁過境美國，以免損害中美關係。

朱邦造昨天在外交部記者會上表示，北京堅決反對美國與台灣進行任何形式官方往來和接觸，堅決反對陳水扁從美國過境。北京已多次就此向美方提出嚴重交涉，希望美方確實履行「一個中國」的政策，恪守中美三個聯合公報及美方的有關承諾，停止美台有官方的接觸。

鮑爾稱台中華民國　國務院否認向北京道歉

包潤石說未來不會用中華民國稱呼台灣　朱邦造籲美遵諾勿再發生

【本報系華盛頓記者張宗智十三日電】美國國務院發言人包潤石十三日表示，北京確曾因國務卿鮑爾在國會作證時曾兩度稱台灣為「中華民國」而向美方查詢，國務院的答覆只是解釋美國的政策沒有改變，「中華民國」向來就不是美國指稱台灣的方式，過去沒有用，未來也不會再用。但國務院沒有道歉。

鮑爾日前在國會作證時，以「中華民國」指稱台灣後，北京如何反應，成為國務院十三日例行記者會的話題。包潤石表示，北京方面的確曾就此事打電話給國務院，但國務院的回答很明確，也就是美國長期以來依照台灣關係法，與台灣維持非官方關係的政策沒有改變。包潤石說，「國務院也沒有道歉，只是解釋美國的政策並未改變。」「中華民國」向來就不是美國指稱台灣的方式，也不是美國一般的用語。

當媒體詢問是否未來鮑爾不會再用「中華民國」指稱台灣，包潤石並不願置評，只表示不希望和媒體的詢答過程中，把鮑爾扯進來。

包潤石說：「我不認為我們未來會再用它(中華民國)，美國過去也沒有用中華民國，而且政策不變，也就意調不會再用。」包潤石說，國務院的工作很不一樣，會採用一些特殊的格式，卻不用其它的，任何站在發言台上的人，也一直習慣使用一些專用術語，但如果要稱許國務卿開明及依據明確的文件討論事情，「也要接受他有時候使用語言有一點鬆散」。

包潤石表示，如果有人不照事前準備好的文件或要點念，他並不認為每一個用過的字都代表政策改變，「這也不是行政部門或國務院正常宣布改變的方式」。對於鮑爾提到美國絕不容忍(中共)對台灣使用任何武力的說法，包潤石表示，美國經常使用的正式用語，是任何以和平以外的方式，都會引起美國的「嚴重關切」。

【本報北京十三日電】針對美國國務卿鮑爾兩度在公開場合稱台灣為中華民國，中國大陸外交部發言人朱邦造表示，世界上只有一個中國，台灣是中國的一部分，中華人民共和國是代表中國的唯一合法政府；北京對美國國務卿的上述舉動十分關切，並表示強烈不滿，已就此向美國提出嚴重關切。美方的答覆是，這是美國國務卿個人口誤」，並不代表美國的「一個中國」政策有任何改變。

朱邦造表示，北京當局注意到美方的表態，希望美方切實遵守承諾，使此事不再發生。

中國 24.9¢/每分鐘
台灣 12.9¢
香港 8¢
美加 8¢
免 接通費・安裝費・月費
・二十四小時劃一收費
・15秒以下不計費
・可在非註冊電話上撥打長途
・美加各地通過免費號碼接通(有接通費)既方便，又省錢
・任何地方通過接通號碼可發傳真
・收費簡便，中文親切服務
★只接受使用卡和銀行自動轉帳用戶
★上月尾出的多打多省優惠已不適用
Hitel Global 環宇一海通 傳訊
客戶服務熱線 416-367-9567

品質高 超級新鮮
壽司・刺身・炸蝦 龍蝦海鮮湯 巧製新鮮 龍蝦、左口
歡迎光臨

YOKO JAPANESE RESTAURANT
490 McNicoll Ave., Unit 1 Willowdale, Ont. M2H 2E1
Tel: (416)502-9750

潘志明醫生
Cosmetic Surgery Dr. Jimmy Poon M.D.
・激光雙眼皮、除眼袋、填補力
・面鼻眼耳整容手術
・胸部體形及腿部曲線改善
・激光除皺紋、暗瘡疤、脫毛、洗眉
・超音波抽脂減肥、換膚美容

密西沙加富豪整容醫務中心 (EGLINTON IN MISSISSAUGA RD.) 1875 THE CHASE (905)820-1398
烈治文山鐵醫務中心 250 WEST BEAVER CREEK RD., RICHMOND HILL (905)709-0777

dragon 慶龍電器
新屋套裝一條龍服務，提早預訂，可高達九折優惠
Inglis Quality You Can Trust
6個月內 $0 O.A.C.
中央冷暖氣 中央吸塵機 吸力強勁 機身寧靜 BEAM
優質產品 值得信賴 超值套裝 $2288

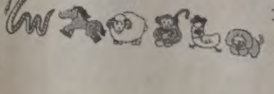
bryant
www.ipoline.com/dragon
士嘉堡(416)292-7356 3241 Kennedy Road, Unit 6 (McNicoll/Kennedy)
密西沙加(905)212-1170 4120 Dixie Road, Unit 3 (Dixie/Burnhamthorpe)
萬錦(905)947-1988 First Markham Place Unit 271 (Hwy7/Woodbine以東)

劃時代高科技機王之王
SAKURA TURBO HOOD 微電腦
2000全新 櫻花牌抽油煙機 U2
獨創摩打離離14吋吸風口
油煙垂直吸完全無走失

六大最佳特點，是全北美最合適華人使用的抽油煙機！
①六個吸風口，吸力最強！
②吸風口離爐14吋，北美最適！
③電腦自動關機，款式最新！
④專利濾油網隔油系統，環保最佳！
⑤超靜馬達設計，噪音最低！
⑥立體集油科防漏油設計，清洗最易！
專營電飯鍋、電水壺、豆漿機、廚房用品、家庭用品
總代理 元泰家電中心
服務熱線 (416)291-5218
4490 SHEPPARD AVE., E. SCARB.
1-800-4755473

新登場 高島 按摩椅

讓您 全然的舒適、完全的放鬆
請到 4490 Sheppard Ave. East 選購
大量日本 精美瓷器、家庭用品

世界日報 WORLD JOURNAL 年年精彩 天天進步


25年後 人口老化問題嚴重

【本報綜合報導】加拿大統計局昨天公佈的一項研究報告指出，本國二十五年後的人口老齡化問題將十分嚴重，屆時老年人口大大超過十四歲以下少年兒童人口，每五名加拿大人中就有一名是老年人。而且總的來說，加拿大人口增長率會繼續呈下降趨勢，接受移民將成為保證加拿大人口繼續增長的主要管道。

這項以人口統計為主題的研究報告說，嬰兒潮時期（第二次世界大戰後的二十年）出生的加拿大人，二十五年後都將成為老人，其數量會遠遠超過十四歲及以下的少年兒童，如此嚴重的人口老齡化現象，在加拿大還從來沒出現過。

加拿大目前六十五歲以上的老年人口是四百萬，到二〇二六年，老年人口估計會增加到八百萬，佔全國總人口的百分之二十一，去年老年人口佔總人口的比例則為百分之十三。報告還指出，到二〇五一年，老年人口可能會增加到九百萬至一千萬。

這項報告稱，老年人中八十歲以上的耆老數量增長將最快，估計將從去年的九十二萬人增加到二〇二六年的一百九十萬；到二十一世紀中期，八十歲以上老年人的數量將會驚人地增至三百三十萬。

在二〇〇〇年七月一日，全國總人口估計為三千〇七百五十萬，二十五年後，估計人口總量會增加到三千四百萬至三千九百萬。人口年度增長率在九六年至二〇〇〇年間為百分之〇點九，預計到二〇二六年，人口增長率會下降到百分之〇點五。從二〇四六年到二〇五一年，人口增長率更是可能降至每年平均只有百分之〇點一。

報告作者警告說，如果人口自然成長率繼續下降，移民數量又不能抵銷這種負成長的話，在二〇四六年至二〇五一年期間人口增長率下降幅度可能更大。

統計局的這份報告指出，估計在未來五年內，平均每名婦女的生育數量將從一點五四下降至一點四八。目前加拿大每年的新生人口數量為三十二萬四千名，而每年的死亡人數為二十二萬五千名。估計到二〇二五年，新生人口會達到三十三萬六千名，死亡人數預計為三十三萬八千名。

統計報告又預測，潛在贍養率（potential support ratio），即工作人口與老年人口的比率，在未來數十年內亦會大幅度下降，估計會從二〇〇〇年的平均每五名工作的人贍養一名老年人，減少至每三名工作的人贍養一名老年人。

這項報告接著說，目前一百名工作的人需贍養四十六名老年人和兒童，估計到二〇二六年時，一百名工作的人需贍養人數會增加到五十五至六十名。

兩份免費報合併
Metro Today 五月推出

多倫多星報集團和瑞典都市國際有限公司昨天宣布，合併屬下兩份免費報紙GTA Today和Metro，擬五月份開始正式更名為Metro Today，免費派送的方式保持不變，爭取每天的免費送報量達到八十萬份。圖為在多倫多市區一個街車車站上的都市報（Metro）廣告。（加通社）

【加通社多倫多電】多倫多星報集團和瑞典都市國際有限公司昨天宣布，從五月份開始，將各自屬下的免費報紙《今日大多倫多（GTA Today）》和《都市（Metro）》合二為一，共同出版一份新的免費派送報紙《今日都市（Metro Today）》。

《今日大多倫多》和《都市》兩份報紙在多倫多各地鐵站經過九個月激烈較量後，終於在昨天以合併的方式握手言和，合併之後計劃從五月份開始，照常在每個工作日免費派送十八萬份報紙。原來多倫多免費英文報紙三分天下的局面，將變成《今日大多倫多》與太陽報業集團屬下免費報紙《多倫多資訊參考報（FYI Toronto）》之間的對決。

兩家出版公司昨天發表聯合聲明指出，合併可大大減少了經營成本，得以「發行一份更具競爭力也更為成功的報紙」。多倫多星報集團擁有新公司百分之七十五的股份，但兩家出版公司將平分合資公司的利益。

媒體分析師杜比表示，其實他們早就考慮到，靠在地鐵站免費派發報紙終究不是長久之計，如果沒有足夠的經濟實力，就無法在這個競爭激烈的市場上立足。

杜比說：「在這場媒體大戰中，出版方根本賺不到錢，因為要擴大廣告市場的份額，確實不是一件容易的事。他們（出版者）也日漸意識到，已經沒有更多的市場發行空間可以讓三家免費報紙來瓜分了。」

事實的確如此。目前僅多倫多地區就有多倫多星報、國家郵報、多倫多太陽報和環球郵報這四家有影響力的大報，今多倫多成為全球新聞報業競爭最激烈的城市之一。

多倫多星報執行長高樂偉表示，其屬下的免費地鐵報紙今年的損失在四百萬元左右，兩報合併後要真正減少損失，可能也需要一個很長的過程。他強調說，目前由《都市》獨享的地鐵站內發行權，將由合併後的新報紙繼承。他又稱，就是眼下，《多倫多資訊參考報》也已經是遠遠落在後面的第三位，將來就更不在話下了。

聯盟黨動議 建性犯罪檔案

【加通社渥太華電】加拿大人聯盟黨（Canadian Alliance）昨天向國會遞交動議，要求聯邦政府在二〇〇二年一月之前建立性罪犯註冊登記檔案系統，供全國警方備案查閱。儘管聯邦自由黨政府支持這項動議案，但司法部長麥考雷當天稱將以擴展現行警察資料庫的方式落實這項提案。

這項追蹤獲釋性罪犯動議案以二百五十五票對零票獲一致通過。

麥考雷昨天指出，加拿大警方情報中心（Canadian Police Information Centre）已經建有性罪犯資料庫，從那裡可以查詢到各類罪犯的各種資料。加拿大警方情報中心對性罪犯進行跟蹤和監管，但對性罪犯的個人情況變化狀況並不進行有例行追蹤，諸如性罪犯的地址變換等。

麥考雷說，聯邦政府會和各省政府一起，改善目前的註冊登記體系，不斷更新登記內容，包括性罪犯地址等資訊。但麥考雷亦表示，加拿大已經有一套非常有效的罪犯資訊管理體系，但仍然可以予以改進。

在反對黨均已表示支持這項動議情形下，執政的自由黨國會議員們也在昨天舉行表決時投支持票。麥考雷稱，對一個已經存在的東西投反對票顯然是不適當的。

根據加拿大人聯盟黨提出的這項動議，要求所有性罪犯，包括被裁定強暴、亂倫、性剝削及攻擊未成年者等罪名成立的罪犯，至少每年一次、或在每次搬遷後，都要親自到當地警察局，向警方報備具體住址。如果違反這項規定，則有可能被處以一年監禁或罰款。

加不強制外國人投醫療險

【加通社多倫多電】聯邦移民部長卡普蘭昨天表示，世界上也沒有任何一個國家強制要求入境者投保醫療保險，加拿大也不準備強制商務或觀光簽證入境者投保醫療保險。

今年二月三日，一名剛果婦女持觀光簽證入境以後，突然罹患疑似伊波拉病毒的怪病，在安省咸美頓（Hamilton）韓德遜醫院住院二十七天治癒後出院，但是留下一筆六萬元的醫藥費無人償付，引發誰該為沒有投保醫療保險觀光客付醫藥費的爭議。

安省醫藥協會主席舒馬赫前天說，既然是聯邦政府允許觀光客入境，聯邦政府又沒有強制要求觀光客投保醫療保險，聯邦政府就應該做好照顧觀光客的準備，聯邦政府應該為他們的醫藥費負責。他認為，聯邦政府今後應該強制入境者先購買醫療保險。

但是聯邦移民部長卡普蘭昨天表示，雖然她也承認這筆六萬元的醫藥費很難讓加拿大的納稅人接受，但是世界上沒有一個國家強制要求入境者投保醫療保險，加拿大也不準備強制入境者投保醫療保險，所以最簡單的解決辦法，就是告知觀光客應該先投保醫療保險。

她表示，任何到加拿大來的人都應該被鼓勵先投保醫療保險，他們應該知道加拿大聯邦或省政府都沒有計劃負擔他們的醫療費用。簽證官員如果懷疑簽證申請人健康堪慮，可以要求申請人先做體檢或者提出醫療保險證明。如果申請人無法證明，簽證官員可以拒絕發給簽證。

咸美頓韓德遜醫院發言人羅布表示，他們從來不會拒收急診病人，通常一名病人無法付出醫藥費時，社工人員會出面與病人家屬協調，研究分期付款辦法。如果確定有用，醫院方面有時也會向病人的祖國催討。

如果最後病人實在付不出錢，通常醫院也就自行吸收這筆醫藥費。羅布說，由於醫院的預算有限，所以醫院不可能免費為這些病人看病。但事實上，如果再有像這名剛果婦女一樣的病人到醫院急診，醫院還是照樣會為他們治療到底。

401嚴重車禍四人喪生

【加通社安大略省貝爾維爾電】四〇一高速公路前晚又見慘重死亡車禍，四人當場喪生。其起因是駕駛人未注意路上結冰，以致車輛失控，與一輛大型貨櫃卡車相撞。

安省省警表示，四〇一高速公路貝爾維爾（Belleville）路段前晚十一時左右，一輛載有六人的廂型車因駕駛員未注意路上結冰，導致車輛失控，先撞上高速公路中央分隔牆，再彈回路上，結果被一輛拖運貨櫃的卡車猛撞，廂型車當場起火燃燒。

廂型車中有三人被彈出車外，當場死亡，他們是一名男子、一名婦女和一名年輕男子。另有一名被困車內的女孩子也死於現場。

至於廂型車內另兩名乘客以及大卡車的駕駛員被送醫治療，傷勢不詳。

第三名淹死少年尋獲

【加通社紐芬蘭省袋灣電】紐芬蘭省海濱小鎮袋灣（Pouch Cove）最後一名遇難少年屍體已於昨天尋獲。至此，三名不幸葬身大海的遇難少年屍體均被找到。

上週四下午約五點左右，四名當地男少年在距離海岸五十公尺的海面浮冰上做遊戲，從一塊浮冰跳到另一塊浮冰上。但不久就被「瘋狗浪」捲進大海。其中一名男孩僥倖自行回到岸邊，另三名少年卻不幸葬身大海。

三名遇難少年分別是十八歲的艾利奧特、十六歲的瓦爾和蘇爾文，據悉，其中兩人還是表兄弟。其中艾利奧特的屍體於事故當天被搜尋直升機拉出海面，瓦爾的屍體週日被當地潛水員從海中打撈出來。瓦爾的屍體也於昨天被當地一些居民，分乘兩艘小船找到。

黑手黨頭子進出加國無人知
總檢長移民部長被指應下台

【加通社渥太華電】反對黨國會議員昨天強調抨擊三名聯邦政府內閣部長，對一名義大利黑手黨頭頭進出加拿大一無所知，未能及早將這名全球通緝要犯驅逐出境。加拿大人聯盟黨黨魁戴國衛要求移民部長和聯邦總檢察長都應該辭職下台。

上個月，反對黨國會議員指控聯邦工務部長加里安諾為一名義大利黑手黨頭頭關說，認為加里安諾應該辭職下台，但加里安諾辯稱他只是為這名黑道頭頭的太太關切移民申請案，並不認識艾莫迪歐這個人。

這名義大利黑手黨頭頭艾莫迪歐一九九六年開始進出加拿大。一份多倫多的義大利文社區報（Corriere Canadese）預定今天刊出的報導中說，義大利政府早在一九九九年即曾照會加拿大政府要求引渡艾莫迪歐，皇家騎警當時即開始調查艾莫迪歐的案件。但是艾莫迪歐直到上個月才被皇家騎警逮捕，目前正在接受驅逐出境聽證。

加拿大人聯盟黨國會議員質問皇家騎警為什麼兩年前即知道艾莫迪歐的事，卻一直沒有逮捕他。而且聯邦移民部在他兩次申請移民案時，沒有對艾莫迪歐的背景做過安全查核。聯盟黨黨魁戴國衛說，移民部長和總檢察長都應該為沒有採取任何行動辭職下台。

反對黨指出，一九九九年六月艾莫迪歐的太太申請移民時，移民部就應該知道艾莫迪歐這個人，當時移民部也有機會查核艾莫迪歐的背景。去年夏天艾莫迪歐的太太再度為他申請移民時，移民部又有一次機會調查這個人，但是移民部都沒有做。

反對黨認為，至少一九九九年九月義大利政府要求引渡艾莫迪歐時，聯邦移民部也應該知道這件事。但是移民部長卡普蘭表示，移民部是今年一月皇家騎警完成調查通知他們之後才知道這個人，三個星期後皇家騎警即逮捕他歸案。

反對黨國會議員質問聯邦法務部長麥克李蘭，為什麼沒有把義大利政府要求引渡艾莫迪歐的事照會移民部。麥克李蘭說，該項要求屬於國家機密不能公開，所以她拒絕回答。

反對黨也要求聯邦總檢察長麥考雷掌管皇家騎警卻對艾迪歐一無所知。麥考雷表示，雖然他主管皇家騎警的業務，但是他從來不介入皇家騎警的調查，也從來不掌握警方的任何情報。

皇家騎警昨天仍然拒絕對艾莫迪歐案表示任何意見，警方聲稱，任何對該案的評論都可能危及驅逐艾莫迪歐出境聽證作業。克里靖總理則拒絕了戴國衛所謂兩位部長辭職下台的要求，認為這是聯盟黨黔驢技窮的一貫伎倆。

虐兒案感情虐待佔六成

【加通社多倫多電】一項昨天發表的最新調查報告指出，在虐待兒童案例中，六成為兒童遭漠視或感情虐待案，其比例遠遠高過兒童身體受傷害的案例。

這項報告的作者對九八年以來兒童福利機構接報後進行調查的案件進行了為期三個月的研究，結果發現加拿大兒童遭虐待或被漠視的案件高達十三萬五千五百宗。這個數字還不包括那些沒有向兒童福利機構報告的案件，因此可能只反映了其中的「一小部份」而已。

報告作者指出，調查報告中涉及的兒童僅佔加拿大兒童總數的約百分之二。其中疑是兒童疑遭漠視或可能的情感虐待之類的案件幾乎佔到百分之六十。

漠視兒童案件通常由缺乏督導和沒能保證適當的營養和衣著引發，兒童情感受虐則可能基於口頭虐待或家庭暴力。

另外，疑為性侵擾的案件大約佔百分之十，其餘則為兒童身體受傷害的案件，佔了近百分之三十一。

報告的主要作者、社會工作學教授托克姆表示，這些被調查的案件中，大約一半以上都經過最終確認，也就是說，這些案件都有足夠的證據證實兒童是此案的受害者。

多倫多兒童救援協會的布克表示：「我們對兒童進行日常保護的一些經驗透過報告得到了證實。在過去幾年中，我們常常耳聞目睹此類的悲劇事件，對兒童們來說，也確實是一段恐怖的經歷。我們必須努力避免發生虐待兒童事件，同時也儘量把今天的兒童訓練成明日能幹的父母。」

托克姆表示，這份報告不僅在發展全國兒童受虐監管制度上邁出了第一步，還將有助於保護未成年人的公共政策和計劃的研究和制定。

報告還發現，超過半數的兒童身體受過一次襲擊，受害者大多是十二到十五歲之間的男孩。性侵擾案件中的受害者百分之七十為女孩，年齡在四至七歲、十二至十五歲的女孩受害比例最高。

填問卷，送禮券

hooloo.com
中文書籍，亞洲CD，一網打盡！

自2001年2月15日至2001年3月15日止，只要您在hooloo.com填寫問卷，或是購物，就有機會抱獎回家！hooloo.com將於每天抽出一位幸運得主，每位贈送價值$20元的葫蘆禮券！3月15日更有頭號驚喜大獎，價值$100元的葫蘆禮券一份，贈送給天生贏家的你！現在就開始填問卷，贏禮券！

省選之前 最後一搏

新民主黨政府14日宣讀省情咨文

料將重申醫療、教育及環保立法等承諾 15日擬公布新年度預算 可望出現七億二千萬元盈餘

【維多利亞訊】杜新志省長領導的新民主黨政府將在省選前進行最後一搏。卑詩省府訂今(十四)日宣讀省情咨文，料將重申對醫療、教育、社會服務和環保立法的承諾。十五日擬公布一份含有七億餘元盈餘的新年度預算。政界預測，杜新志可能在月底或下(四)月中旬宣布省選日期。

據加通社報導，省情咨文和新預算案將是杜新志競選的最後兩張「底牌」。預計杜新志將在省情咨文中，繼續強調醫療、教育和環保的重要性，及承諾多項立法的政策方向。新民主黨內幕人士透露，包括工資公平、墮胎服務和潔淨飲水等法案，都將凸顯出該黨與卑詩自由黨的主要不同之處。

預定明天公布的預算案，將出現七億二千五百萬元的盈餘；原先省府預測會有十三億元預算赤字，但是由於能源價格飆漲，卑省公營企業賺錢，造成省府稅入增加，才出現罕見的盈餘數字。

杜新志最近在一次電視演說，向省民表示新預算中不會包括新的減稅方案，但承諾將納入擴大公立兒童照顧經費的計畫、削減專上院校學費百分之五，和增加醫療撥款。預料預算報告中將提出具體的撥款計畫。

杜新志指出，目前卑省兩大政黨，最大的差異在於新民主黨以醫療、教育和社會服務項目為優先施政目標，而自由黨怎主張大幅減稅。他指出，這次省選的主軸將是：選民需在減稅和公共服務之間，做一個選擇。卑詩自由黨黨魁金寶爾一再重申，自由黨若執政，決定在上台九十天內提出個人減稅計畫，但是他沒有提出具體減稅數據。

目前政界觀察家多數認為，新民主黨在位的時日無多，甚至有人預測，如果省選選戰一開打，新民主黨可能全軍覆沒。

杜新志去年二月臨危授命，出任新民主黨黨魁和省長，在過去一年多的時間內，雖然致力於改善省府財政管理、增加醫療撥款，和企圖擺脫前省長施嘉年施政失當的負面形象，可是到現在新民主黨的民調支持率，始終無法跨過百分之二十的大關。

維多利亞大學政治學者羅夫指出，從民調上來看，卑詩自由黨領先多達近四十個百分點，相信會在選前召開的議會中向執政黨施壓，宣稱新民主黨「跛鴨」政府缺乏公信力，和企圖強行在縮短的議期內推動和完成多項討好特定選民的法案；自由黨也會呼籲儘快舉行省選，讓省民選擇誰當家做主。

汙染嚴重

兩河川被列環保黑名單

【溫哥華訊】卑詩戶外休閒協會指出，卑詩省東北部的上松林河(Upper PineRiver)和史夸米殊附近的布列顛溪(Britannia Creek)，是全省汙染問題最嚴重的河川。該協會決定將兩條河川列入「瀕臨絕跡河流」黑名單，希望政府單位正視問題，和改善河水遭汙染的情況。

據CBC網站新聞報導，卑詩戶外休閒協會主席安吉洛表示，將省境內汙染嚴重的河川列為環保黑名單，對提高大眾關心河流生態保護的意識，很有幫助。他盼望，在即將來臨的省選期間，保護河川也成為眾所關切的議題之一。

卑省內陸的上松林河長久以來是油管洩放的水域，汙染情形非常嚴重，大溫地區西北郊的布列顛溪則遭一座舊銅礦的殘留物破壞生態。

省府提撥一億一千萬元經費 以卑省著名生化學家為名

史密斯醫療研究基金會成立

【溫哥華訊】卑詩省長杜新志昨(十三)日在卑詩省婦幼醫院宣布將撥款一億一千萬元成立醫療研究基金，並以諾貝爾獎得主、卑詩省生化學家麥克爾史密斯(Michael Smith)為名，以紀念史密斯的貢獻。

史密斯是國際著名的卑詩省分子生物學家，他以化學方法合成去氧核糖核酸碎片，進行遺傳基因學的研究，一九九三年並獲得諾貝爾化學獎，去年十月去世，其研究發現對找尋治療癌症方法有極大貢獻。

杜新志表示，史密斯的成就舉世聞名，他生前以鼓勵學生，特別是鼓勵女性進入科學領域為人稱道。杜新志說，希望史密斯的精神能激勵醫療研究界的新生代，並效法史密斯榜樣，在卑詩省建立研究事業。

史密斯醫療研究基金會宗旨是在培養、招募，及挽留醫療研究人員，建立一更有效率醫療體系，並支持省內生化科技及醫療業發展。

杜新志表示，基金會有助在卑詩省創造世界一流的科學研究環境，吸引國際最優秀的研究學者及研究計劃前來卑詩省，同時也防範省內尖端研究人員外流。

杜新志說，醫療研究有助發現新治療方法，改進醫療執行方式，及提升全省省民健康。研究經費亦有助訓練年輕科學家，促進各大學、研究機構與生化業合作機會，以及幫助實驗室加速發現新藥、新醫療方式，及醫療用品。

一億一千萬元經費將分五年使用，六千萬元將用在研究人員方面，四千二百萬元在所需器材設施上，八萬元在創始機會及合作計劃上。基金會創建之初可支持七十位研究人員，五年後計劃將可支持二百五十五位研究員。

史密斯基金會第一任總監丁高(Aubrey Tingle)目前為卑詩大學小兒科及病理學家，以及卑詩省醫療研究聯盟主席，他將負責計劃使用經費。

↑麥克史密斯醫療研究基金會成立儀式，(左起)杜新志、卑詩大學負責學術研究的副校長兼教務長麥克瑞德(McBride Barry)、史密斯基金會總裁丁高，及卑詩省兒童醫院小兒腫瘤科醫師勞勒(Elizabeth Lawlor)。背景照片即為已故麥克史密斯。(張婉中攝)

薛豪達宣布不再競選連任

盼與家人有更多相處時間 未來則不排除重回政壇

【維多利亞訊】在新民主黨政府內閣中曾經三進三出的省議員薛豪達(Moe Sihota)昨(十三)日宣布不再競選連任。但他也不排除未來再重回政壇的可能性，而且在即將來臨的本屆省選中，仍會為同黨議員站台助選。

薛豪達是在一九八六年，在溫哥華島上的艾斯奎茅－麥丘新選區出線，首度當選省議員。十五年來宦途充滿爭議性和戲劇性色彩，歷任省府內閣閣員，但也曾因為利益衝突及其他政治因素，三度被迫辭去閣員職位。

薛豪達與前省長簡嘉年的交情甚篤，在現任省長杜新志競選新民主黨黨魁期間，同為印度裔的薛豪達並未支持杜新志，加上他對杜上任後的政策作為持有意見，在杜新志上台後的第一次內閣改組時，就被拉下台，和簡嘉年一同轉為後排議員。

薛豪達昨天在維多利亞舉行的記者會上指出，他不再競選連任的原因，是希望能與家人有更多相處的時間。簡嘉年和前副省長苗禮義也連袂出席了這項記者會，簡嘉年並稱譽薛豪達是卑詩省「有史以來最傑出的環境廳長」。

薛豪達本人也在記者會中強調，新民主黨政府在任期間，已為卑詩省創設了二百處新的省立公園，而他個人在擔任省府廳長期間，還也曾參與新的勞工法令、提高最低工資，以及擴大托兒服務等政策制訂，他對這些政績都相當自豪。

至於退出政壇後的動向，薛豪達不願多談，只表示有多項工作機會等著他去挑選。

薛豪達已是新民主黨現任省議員當中第十三位公開表明不再競選的成員，雖然他與杜新志存有歧見，但政治分析師認為，他是這次省選中少數具有連任實力的新民主黨議員之一，一旦退選，新民主黨恐怕更難避免「兵敗如山倒」的局面。

訪溫市老人院 高雄市衛生局長有心得

陳永興：加國老人長期護理政策及監測制度 可為台灣借鏡

【溫哥華訊】高雄市衛生局長陳永興十三日率代表團訪問溫哥華西區老人院時表示，加國老人長期護理的政府管理和監測制度足資台灣借鏡。

陳永興這次率領由七人組成的高雄市衛生代表團，來北美考察老人服務設施與安養制度，作為改善該市老人服務的參考。此前曾到舊金山與巴爾的摩市參觀，溫哥華是這次行程最後一站，重點考察老人長期護理機構的管理和經營，以及醫療系統的電腦管理設施。訪問團成員有該市精神科醫院院長、綜合醫院副院長及衛生局的兩名護理科主管。

陳永興說，加拿大政府對老人長期護理機構在經費上給予相當大的支持，對服務品質進行嚴格監管，令他印象深刻。以他們昨日上午參觀的溫大社區老人院Louis Brier Home為例，政府撥給七成經費，入住這家老人院的病人祇需自付三成費用。

加拿大政府既然大量津貼，在機構提供的老人服務上自然可要求保證一定品質。政府對老人院定期作檢查，內容包括病人食物營養、環境整潔與美化，以及活動安排等，服務機構也有能力雇用經過專門訓練的員工。他認為，這是目前加拿大和台灣在老人長期護理上最大的不同，台灣還有許多可以學習之處。

他說，高雄市擁有台灣最佳的長期護理設施，包括占全台灣三分之一的長期照顧床位，無論機構數目還是床位均數得上台灣第一，但在改善老人長期護理的服務品質有許多事要做。

在台灣，老人長期護理尚未列入醫療保險，病患通常自己付費一萬五千至二萬元台幣，以此水準想得到良好的服務亦不容易。台灣目前的老人長期護理機構以私營的安養中心、護理之家居多，政府既很少管理，同業之間還存在惡性競爭，不同機構的服務品質自然會有相當大的差異。

↑高雄市衛生局長陳永興(左四)與代表團成員十三日參觀溫大社區老人院，與院長勒維特(Ken Levitt，左五)合影。(楊是嘉攝)

購買花旗參指南

一向以參場直銷，質優價廉而馳名的誠信貞參有限公司太古廣場門市部現正實行**正宗優質花旗參買一送一謝知音**的特別優惠。以真正平通全市的超值低價來答謝大眾的支持和信賴，需要購花旗參的朋友切莫錯過這個機會。

(特惠期間，優惠卡券一律停用)

地址：太古廣場內鋪位 A32

電話：(905)948－9882

品質上乘直銷價 平通全城第一家

得恩眼鏡

INTRODUCING ACUVUE 2 Johnson & Johnson

三大保證

信譽：安省合格配鏡師專業服務。

品質：採用名牌鏡片，最新精電腦研磨機切割製造，精準確實。

價格：合理公道，童叟無欺。

太古分店最新引進 德國全自動一小時電腦配鏡。

精準、快捷！

4300 Steeles Ave. E. Pacific Mall, Unit C73, Markham 太古廣場內

Tel: (905)947－0642

25 Glen Watford Dr., Unit 5, Scar. 怡東商場內

Tel: (416)609－3509

明明眼鏡

VISION CARE OPTICAL ON BAYVIEW (安省合格配鏡師)

合格配鏡師

(416)224－87 7

Bayview North Medical, 3242 Bayview Ave. Suite 101/102A, North York Ont.

BAYVIEW NORTH MEDICAL

診所在本中心大樓二樓 SUITE 201

Tel: (416)224－8757

(416)916－3937

金牌獎

慶祝本公司榮獲三屆台灣省農會委員會金牌獎

特惠大行動

名稱	單位	原價	特惠價
新配方口味香腸	每磅	5.00	3.98
紅麴粿	每塊	3.30	1.98
彰化蛋黃大肉丸	每粒	1.80	1.48
原味台式香菇大肉粽	每粒	1.50	1.28
QQ 桶粿	每塊	2.00	1.58
正宗筒仔米糕	每份	3.00	1.58
夜市小饅包	每打	3.50	3.08
東港肉捲	每條	3.85	3.48

訂購電話 (416)218－9788 (416)568－3966

台灣食品(加拿大)公司

安省教育廳註冊認可字號 876674 號

麥唐娜國際學院 McDONALD INTERNATIONAL ACADEMY

誠徵各國各地區代理

保證升大學

現在修完麥唐娜國際學院 OAC 課程，除了可選擇就讀

加拿大各大學

亦可免試、免托福

直升

世界承認 (包括台灣、香港)

美國紐約州立大學 STATE UNIVERSITY OF NEW YORK U.S.A.

多一次機會 多一個選擇

• 開學日期：4月4日至6月29日

• 如要 UPGRADE OAC 成績及趕及報讀九月份大學，請從速報名。

• 歡迎轉校生，協助學生申請大學及申報成績。

• 上課時間僅需 13 週，最多可修讀 5 科 OAC。

課程齊全：第10班至12班各科目，OAC 大學預科班 (13 班各科以及 ESL 學分課程)

地點適中：位於 Yonge & Bloor 地鐵站，只需步行三分鐘即可到達本校

優良師資：本校所有教師皆具有安省教師教學資格，更有輔導老師個別輔導學生

學費合理：移民 CAD$550/1 科　簽證學生 visa student CAD$680/1 科

開學日期：每年1月、4月、9月和7月暑期班

新校舍 新地址

920 Yonge Street, 2nd Floor, Toronto, Ontario M4W 3C7 (Yonge & Bloor) Tel: (416)322－1502 Fax: (416)322－5775

關懷學生 成功保證

個人學習計劃 達成大學目標

• 超過 8000 名畢業生 100% 進入美加大學

• 免 TOFEL 直升大學

大陸學生簽証率最高

六學期制 方便隨時入學

一、三、六、七、九、十一月開課

2001年3月學期(3月31日－6月4日)

學年之際 開始於此

英文、數學、中文、廣東話 OAC 職前預備

歷史悠久 一九七八年創校

規模最大 課程齊全

師資優良 設備完善

獎學金制 手續方便

獲取美國大學學位的捷徑

植根北美安居樂業的保證

• 只需 1－2 年可獲美國著名大學學位

• OAC、海外專上學分均獲承認和轉換

• 所設課程均是美加就業市場熱門

• 協助辦理美加工作居留學習簽證

Registered Nurse Upgrading Program for Foreign Nurses

海外註冊護理師高級班

特色課程！

• 幫助海外護士達到安省 College of Nurse of Ontario 的資格，順利取得 RN 執照

• 免 TOEFL　• 高薪且穩定的工作

未來十年安省註冊護理師嚴重短缺

美加學習、工作、移民的捷徑

Bowmanville 校園 100 多英畝第二新校址及宿舍加拿大最大的國際寄宿學校

多倫多五湖學院 The Great Lakes College of Toronto

Northern Institute Liberal Arts and Commerce 加拿大北美文理學院

TORONTO CAMPUS: 323 Keele Street, Toronto, Ontario, Canada M6P 2K6 Tel: (416)763－4121 Fax: (416)763－5225 E-Mail: query@glctschool.com

BOWMANVILLE CAMPUS: 2828 Concession St. E., Bowmanville, Ontario, Canada L1C 1K5 Tel: (905)697－3398

世界日報 兒童世界 每週一～六刊出

齊來學國語・老幼咸宜

多市道路規劃　舉辦四場公聽會

未來卅年交通發展藍圖　期降低市民對私家車依賴、提高公車運輸競爭力

【本報多倫多訊】多倫多市將就一份未來三十年內城市交通的總體規劃安排,在各區舉行公聽會。多市未來交通發展的總體思路是降低市民對私家車的依賴,增加公車運輸的競爭力。

多倫多市府城市規劃部交通計劃處最近擬定的一份多市未來三十年交通發展的藍圖,其中提出了數項發展城市交通的政策和基建方案,包括:

第一,重新規定有政策傾向性的土地和道路規劃。擴展腳踏車車道,在一些社區規劃時劃定機動車禁駛區,擴大對馬路泊車的限制,禁停時間延長至上午十點及下午三點至七點之間。考慮設立公車計程車(high occupancy vehicle HOV)專線對解決交通阻塞問題的可行性。

第二,改善殘障人士乘車條件。在新增加的任何公共交通的建設項目中考慮這二因素,改善現有公車、街車的無障礙通行能力。

第三,公車優先。考慮設立HOV汽車專線或設立街車、公車專線的可能性,在交叉路口增加只許公車通行的信號標誌,在一些乘客特別多的公車線路上試行較為激進的公車優先政策。

第四,實行替代服務。即在一些公車服務沒有優勢的地區,嘗試允許一些私營機構或公私合營機構提供類似公車的替代服務方式。

第五是增強地鐵和通勤火車的運輸服務能力。在地鐵站建設更多泊車場,增加高峰時段發車頻率,擴大聯合車站車台,增強輕鐵沿線的公車線路網及雪博線地鐵啟用等。

第六,道路擴展。以目前的湖濱開發計劃為中心考慮道路拓寬和新建,重點進行前街(Front Street)向西打通的工程和斯蒂爾斯大街的拓寬工程。此外,計劃中還提到一些改變多市交通格局的大的基建項目,因投資巨大,目前只是在建議和討論階段。

為了讓市民了解上述計劃和方案,同時收集市民對這些建議的反應和意見,多倫多市府城市規劃部門將在本月舉行四場公聽會,屆時,市府有關人員將到場同市民進行討論,回答各種問題,每場公聽會上還有主題演示,具體時間安排是:

三月二十日(周二)在怡陶碧谷市政中心,地址:399 The West Mall,免費泊車。三月二十二日(周四)在士嘉堡市政中心,地址是150Borough Drive。三月二十八日(周三)在多倫多市政廳,地址是100 Queen Street West。三月二十九日在北約克舉行最後一場公聽會,地點是北約克中心圖書館,位於5110 Yonge Street。有關詳情,市民可打電話416-392-8777諮詢。

士嘉堡之狼　男子疑犯落網

佯裝問路暴露下體　被控騷擾猥褻　至少四少女受害

【本報記者劉兵多倫多報導】警方於上周日逮捕了一名三十歲的亞裔男子,他涉嫌於今年以來在士嘉堡南部地區多次性侵犯年齡介於十四到十九歲之間的少女。目前已知有四名受害人,警方懷疑可能會有其他女性受害,正在呼籲市民提供資訊以協助調查。

被捕的三十歲士嘉堡男子名叫Irfan Rashid,是東印度裔人士,警方目前正在起訴他多項刑事騷擾和從事猥褻活動的罪名。

四十二分局負責性侵犯案件調查的皮格蘭(Alan Pigram)探員表示,根據警方目前已經掌握的證據,嫌犯至少非禮過四名年齡在十四到十九歲之間的少女,其做案的時間集中在今年的早些時候,做案地點位於士嘉堡南部的街道上。

探員說,嫌犯在做案的時候通常會開著一部小型轎車,他會在接近受害人的地方停車,假扮向他們問路,一旦這些婦女搭理他,嫌犯便會在車內脫下自己的褲子,向這些受害人顯露自己的下體,之後,他會趁著受害女性受驚嚇的時候,一邊撫弄自己,一邊開車逃離現場,事件中無人受傷。

皮格蘭表示,儘管嫌犯本身為亞裔,但他在做案的時候並沒有針對特定的種族,在警方已知的受害人當中,沒有亞裔。但他同時說,警方懷疑有更多的受害人,為了協助調查案情,他們呼籲還沒有報案的受害人與他們聯繫。

被捕的這名嫌犯身高五呎十一吋,一百六十磅,黑頭髮。警方的聯繫電話為(416)808-4200,市民亦可撥打滅罪熱線416-222-TIPS。

亞裔銀行大盜　搶遍安省

●皮爾郡警方正在通緝一名涉嫌搶劫多間銀行的亞裔嫌犯(見圖),警方認定他涉嫌搶劫了九間安省銀行,這些被劫的銀行遍及尼加拉大瀑布地區、貴湖市以及賓頓市、密西沙加和多倫多。最近一起劫案發生在本月十二日,這名男子走入位於密西沙加Winston Churchill Blvd.三一零零號的一間銀行,他先是假扮成顧客排隊,待走近櫃檯的時候,向銀行職員出示一張紙條,聲稱帶有武器,要對方交出一筆現金,得手後逃離現場。根據警方描述,嫌犯為二十四到二十七歲的亞裔,五呎七吋到五呎八吋身高,中等身材,不留鬍鬚,做案時戴著一副太陽眼鏡,戴灰或者米色漁夫帽,深色長大衣,淺色褲子。警方的舉報電話為(905)453-2121分機7455。

瘧疾蔓延　加國拉警報

發病率逐年上升　專家籲推動宣傳及預防教育

【本報多倫多訊】瘧疾在加拿大正在出現蔓延的趨勢,專家十三日提醒社會各界對這種會致人死地的疾病提高警覺。

在許多加拿大人眼裡,瘧疾為熱帶地區的流行病,在本國根本不可能發生。然而,根據多倫多大學醫學院教授凱恩(Kevin Kain)的研究,最近幾年全國的瘧疾發病率正在上升。一九九七年,加拿大共發生了一千零三十六起瘧疾病案例,並且其中有些人因此死亡。九七年的瘧疾發病率比一九九四年時增加了百分之一百四十一,增長比例比美國高出十倍。

凱恩認為,瘧疾發病率的增多主要因為加拿大是一個旅行的國家。一方面,每天有大量世界各地的人,包括來自瘧疾高發病地區的熱帶國家湧入加拿大;另一方面每天又有大量加拿大人飛往世界各地。據國家統計局的資料,每年前往第三世界國家的加拿大人達到二百五十萬人次。這麼多人來來往往,自然無可避免地把瘧疾病菌帶來加拿大。

凱恩認為,社會各界對瘧疾的不重視也是造成瘧疾病例上升的重要原因。這位對瘧疾已經追蹤研究了十多年的醫學專家認為,瘧疾本屬可以預防的疾病,若各醫療機構、社區健康機構能對公眾廣泛開展有關的宣傳教育與預防服務,瘧疾蔓延的現象是完全可以制止的。凱恩並呼籲聯邦政府立即著手對旅行者與健康服務提供者進行瘧疾的公眾教育。

多倫多天氣

今天(3月14日)	陰轉多雲 −2℃~4℃
明天(3月15日)	陰午後陣雨 −4℃~6℃
後天(3月16日)	陰偶陣雨 1℃~7℃

其它城市天氣

渥太華	陰天	−3~2
滿地可	飄雪	−3~2
溫哥華	多雲	3~11
舊金山	多雲	7~16
洛杉磯	晴天	7~21
紐約	多雲	3~11
台北	多雲	16~26
北京	晴天	0~12
上海	多雲	9~17
香港	多雲	18~22

馬偕逝世百年紀念音樂會

➡馬偕博士逝世百週年紀念活動「加拿大牛津郡風笛表演」日前在台北市政府大廳舉行揭幕式,並進行聖火傳遞,來自多倫多的黃文勇牧師亦隨團赴台。聖火由台北市市長馬英九、立委馬同榮和加拿大駐台北貿易辦事處處長馬大維代表傳遞,圖爲率團赴台演出的牛津郡伍德斯托克市(Woodstock)市長喬治根(John H. Geoghegan)(中)、黃文勇牧師(右)和部份風笛隊成員攝於會場。(圖由林蔡亮亮提供)

PING CUI(崔萍) B.B.A.
公司:(905)821-3200
手提:(416)820-0992
ROYAL LePAGE
Over 100 Home SOLD in 2000
Sales Representative　國語,英語
▲密市中心豪華CONDO一至二睡房,18萬起價連POOL,FOREST AND CREEK,近SQUARE ONE,投資,自住俱佳。
▲密市中心4大睡房,全磚獨立屋,硬木地板,橡木扶梯,2個CUSTOM壁爐,精緻迷人,僅售31萬餘。
▲密市名建築商MATTAMY豪華SEMI,雙車位車庫,WALKOUT BASEMENT,另加頂級豪華裝修,故這個3大睡房的HOME成為最佳選擇,售25萬餘。
▲密市Great Detached Opportunity on Quiet Friendly Cres. 雙車庫二至三年新,開放式隔間,光猛明亮,初次購屋佳選。僅售二十九萬餘。

歐美亞外匯商務
●外幣兌換●黃金買賣
●銀行匯票●世界電匯
服務親切,顧客至上
迅速快捷,匯率超市
AMERICAN EXPRESS MONEY ORDER
(416)593-8867
士巴丹拿道222號 Unit 108(文華中心)

歐美亞旅遊
凡購買加航往返中國機票
送 $250,000 平安保險
代辦世界各地旅遊團
(416)593-1918
士巴丹拿道222號 Unit 108(文華中心)

黃記
明火白粥
鮮明油器
糕點甜品
爽滑腸粉
城市廣場 MARKET VILLAGE
4390 STEELES AVE. E. UNIT B57, MARKHAM L3R 9V7
(905)479-1074

牛家莊 PEKING MAN
$198
北京片皮鴨
四人套餐 $48
六人套餐 $78
八人套餐 $108
訂座電話 (416) 223-5151
1100 SHEPPARD AV. E. WILLOWDALE

國華超市
本周特價
益祥新港餡 特價 $4.00/三包
鑫昌蓮子酥 特價 $3.00/二包 $4.00/三包
售完即止
本店 TEL:(416)225-0582 分店 TEL:(905)946-1919

天天點心食品
山東水餃
家鄉風味
多市獨創口味
地址:新旺角廣場 B21 Kennedy & Hwy 7
電話:(905)513-8599

滬江食品公司
廣人街門市部 536 DUNDAS ST. W. (416)598-8852
士嘉堡門市部 4132 SHEPPARD AVE. E (416)298-3214
精製 小籠包、韭菜水餃、素水餃、三鮮水餃、上海菜肉餛飩、上海松糕、酒釀、蟹殼黃、芝麻湯圓、豆沙湯圓、蘿蔔絲餅、上海肉粽、豆沙粽
每天下午四時後新鮮出籠點點
多倫多首家自產外賣速凍食品
歡迎餐館批發
△小籠包 $22/100個
△鍋貼 $22/100個
△豆沙 $90/箱
△白糖蓉 $130/箱
△棗泥 $130/箱
營業時間: 10:00AM - 9:00PM
徵聘上海點心師傅多名

Pioneer 新登場
DVD/CD/Video CD Player
DIGITAL PROGRESSIVE SCAN OUTPUT

DV-343
• Advanced GUI(Graphic User Interface); Non-Stop Operation, Basic/Expert Mode Selection, Guide Indication, Set-Up Navigator, On-Screen Information
• High-Speed Loading
• Quick Resume Function
• "Heads-Up" Remote Control Unit
FAR EAST ELECTRONICS 遠東電業
25 Glen Watford Dr. Unit 8 Scarborough Ont. M1S 2B7
總店 TEL:(416)299-8868 FAX:(416)299-8277
8392 Kennedy Rd., Unit A14 Markham Ont. L3R 0W4
分店 TEL:(905)474-3382 FAX:(905)474-3380

國語移民最喜愛的報紙
93% 說國語
華人新移民說國語百分比
根據加拿大移民部公佈之2000年華人新移民資料統計
59% 世界日報
說國語移民閱讀世界日報百分比
根據多倫多華人傳媒指標1999 AC Nielsen - DJC Research,過去三個月閱讀調查
80% 說國語
世界日報讀者說國語百分比
根據2000約克大學社會研究中心分析資料報告

北美最大中文報章
世界日報
WORLD JOURNAL
www.chineseworld.com/tor

加拿大可望躍居最大鑽石生產國

礦藏豐富 北部已有三個礦區計畫開發 業界預估兩年內產值將逾十億元

【加通社多倫多電】加拿大有可能在二十年內超越南非，一躍成為世界上最大的鑽石生產國。這是一位地質學家的預言。

亞伯達大學地質學教授希曼昨天說，隨著其他國家的鑽石礦已臨近開採壽命的終端，擁有豐富鑽石蘊藏量的加拿大自然將取而代之。

他在多倫多舉行的「探礦業者暨開發商協會年會」上指出：「二十年內加拿大將在鑽石生產方面扮演關鍵角色，在那時可能成為最大的鑽石生產國。只是在八年之前，加拿大還沒有發現礦石礦藏，但目前已經十分清楚，加拿大的鑽石蘊藏量極為豐富。」

在加拿大的北部地區，已計畫開發三個大型鑽石礦，另一個鑽石礦則正在安省勘探之中，此外在東部的拉布拉多地區可能還有一個大型鑽石礦。

目前已進入生產的只有黃刀市的艾卡迪鑽石礦，此礦去年共開採出價值六億元的鑽石。總部設在溫哥華的崙密特公司擁有艾卡迪礦百分之二十九的股份，其餘股份由一家澳洲公司擁有。

加拿大政府在去年十二月批准了在黃刀市附近投資總額達十三億元的迪維克鑽石礦開發計畫。迪維克公司與艾伯公司在這個鑽石礦的開採準備工作上已經支出近二億元。

世界上數一數二的鑽石公司德皮爾公司，則在著手開採位於西北特區折斷湖（Snap Lake）一帶的鑽石礦，這也是這家公司首度在南非之外的地區開採鑽石。

阿美克採礦顧問公司的卡邦說，加拿大的鑽石礦可說是突然之間被發現的。他接著預計，兩年前還一粒鑽石都不產的加拿大，在今後十年裡甚至更短的時間內，將生產佔世界總產量百分之十五的鑽石。

總部設在多倫多的世界採礦業鉅子艾伯礦業公司執行長加涅克特，對與會的七千名來自世界各地的礦業界人士預測說，加拿大在兩年內就能生產出價值十億元以上的鑽石，使其鑽石年產量上升至世界第三位，僅次於南非境內的波札納與俄羅斯。

⬅加拿大豐富的鑽石蘊藏量吸引了許多世界著名的鑽石公司，家喻戶曉的德皮爾公司正在著手開採加拿大西北地區折斷湖一帶的鑽石礦。圖為德皮爾公司首度在南非之外地區開採的折斷湖鑽石礦的一個入口處攝影。（網路照片）

武術觀摩 虎虎生風

●為響應泛美武術節，南北美洲各大城市都在三月第一個周末舉辦不同形式的武術節目。在多倫多由加拿大武術聯合會主辦的「新世紀武術觀摩大會」於三月十日在士嘉堡愛靜閣中學舉行，六百多人觀摩。參加表演的團體包括石泉海健身學院、南北武術學院、國威堂黃志強師傅、鄧華詠春武術學院、吳家文拳術中心、甄文湘師傅、俞彬師傅、吳金超師傅、康樂武館、剛柔流空手道館甜華保師傅、陳式太極拳李東仁師傅等。圖為南北武學院太極班示範二十四式集體拳。（圖文：加拿大武術聯合會提供）

禁止複製人類法案 五月捲土重來

渥太華地區科學家則將在一年半內 成立複製技術研究中心

【加通社渥太華電】上個星期義大利和美國科學家宣布兩年內複製人類後，加拿大政府準備今年五月也提出一個有關基因與複製技術的法案。渥太華地區的科學家已準備在十八個月內成立幹細胞與基因技術研究中心，從事治療用複製技術研究工作。

聯邦衛生部長洛克的發言人證實，自由黨政府最近正在起草一項與基因複製技術有關的法案，準備五月提交國會醫藥委員會審查，同時並將舉行公開聽證會廣徵專家意見。

自由黨政府曾於一九九六年制訂過一個禁止複製人類的法案，雖然該項法案於一九九七年因大選夭折，但是科學家預料自由黨這次起草的相關法案應該也不出那項法案的範圍。

那項法案中規定：

●禁止婦女為營利目的讓其他夫婦「借腹生子」。

●禁止製造人類與動物混血的胚胎，包括把人類的基因植入動物的胚胎，或者把動物的基因植入人類的胚胎。

●禁止為複製目的買賣卵子、精子和胚胎。

●禁止夫婦能為想生男或女等非醫學研究目的選擇嬰兒性別。

●違反這項法律者，最高處十年有期徒刑，或最高處五十萬元罰款。

多倫多大學醫療暨生物倫理教授狄肯斯認為，自由黨政府一九九六年制訂的法案太過嚴苛，甚至近乎不合理，他希望聯邦政府這次做得比上次好。

麥克基爾大學醫學、倫理及法律研究中心教授桑莫維爾認為，人類複製是一個嚴肅的問題，所以她同意聯邦政府運用刑法來管理全國，無論亞伯達省或安省任何省份都不可以複製人類。

狄肯斯和桑莫維爾都反對複製人類，他們都相信，所謂治療用複製技術與人類複製技術不可相提並論。所謂治療用複製技術，包括使用人類胚胎的幹細胞製造人體器官，例如為一名肝功能喪失的病人，製造一枚可移植的肝臟。

目前渥太華地區的科學家正準備集資三千五百萬元，籌建一所幹細胞和基因治療研究中心，十八個月內開始運作，他們希望聯邦政府制訂相關法律，規範出一個他們可以遵行的依據。

消防員同工同酬 多市財政雪上加霜

新仲裁追溯自一月一日 市府要多花一千八百萬元

【本報多倫多訊】多倫多嚴峻的財經形勢近日雪上加霜。一項有關多市消防員工資的仲裁，將使市政府今年增加預算支出一千八百萬元。

六市合併之前，多倫多各市消防員的工資並不相同，這種情況在併市三年之後至今沒有得到解決，成為影響消防員工作情緒的一個因素，也造成不同地區消防員之間的隔閡。

新的仲裁決定將解決這一問題，將六市消防員的工資統一，並加薪至接近目前多倫多市警察的水平。這一仲裁追溯至二〇〇一年一月一日起有效。

這一仲裁決定對目前面臨三億多元預算短缺的市政府來說，可謂是雪上加霜。據市府估算，僅支付消防員工資一項，多市在二〇〇一年就要多花費一千八百萬元。這其中還不包括二〇〇一年以外的工資支出，以及消防人員的福利、補助支出，這些都有可能使市府的支出再度增加。

多倫多市議員、主管消防部門的市議會社區服務委員會主席杜桂德(Brad Duguid)承認，這對今年市府的預算造成了巨大的壓力，並增加了市府消減預算、維持財政平衡的難度。但他表示，這筆支出是遲早難免的，也是超出市府控制之外的，所以多倫多市必須想辦法在預算案中化解這筆巨大的花費。從積極的意義上，杜桂德表示，這一調整可以解決存在已久的消防員同工不同酬的問題，可以提高消防員的工作積極性。

台灣商會17日辦座談會

【本報多倫多訊】多倫多台灣商會預定三月十七日下午二時半至四時在駐台北經文辦事處文化中心舉行「法律及投資座談」，會中將進行問題問答，歡迎各界踴躍參加。

「法律及投資座談」預定當天下午二時至二時半進行法律專題，由梁士鈞律師針對信託遺囑、遺產計畫，進行演講；另場投資專題則於二時半至三時進行，內容包括免稅投資工具及另類退休計畫，由多倫多台灣商會副會長林淑華投資顧問主持。

南非Gumboots舞 跳到多倫多

歌劇「卡門」則於十七日密西沙加開演

【本報多倫多訊】綜合呈現南非特有音樂和舞蹈的表演「Gumboots」春假期間在多倫多Pantages Theatre劇院演出；歌劇「卡門」（Carmen）則於本月十七日在密西沙加現代藝術中心開演。天虹體育館（Sky Dome）今日起舉行室內遊樂活動；加拿大花卉展（Canada Blooms）今日在大多倫多會議中心登場。

「Gumboots」舞蹈源自於南非金礦採集場區，當地男性勞工約於十九世紀晚期創作出多元的藝術表現，擷取語言精華而成的韻律歌曲，展現節慶的音樂和舞蹈，這種舞蹈後躍居國際舞台，展現充沛精力，蔚為風潮，廣受歡迎。在一八七〇年初期，每年全球各地約有五萬人移入，在南非各地礦場任臨時工，後期則開始設限，禁止勞工任意離開礦區或更換業主，歧視因此逐漸影響當地社區經濟和社會秩序。

「Gumboots」舞蹈也是當年礦工在處於被禁交談的情況下，以腳上穿著的防水靴踏擊發聲來表達其戲劇的溝通和密碼，後來結合傳統韻律和饒舌歌，使形成一種娛樂的新方式。「Gumboots」歌舞表演即日起至三月十八日演出，票價介於廿六元五毛至六十六元，購票電話（416）870－8000。

歌劇「卡門」為西班牙最多采多姿的歌劇，故事說得是男主角唐喬塞（Don Jose）愛上浪漫的吉普賽女郎卡門，並協助卡門逃離監禁，甚至為卡門放棄職務，熟料卡門為鬥牛士艾斯卡米羅（Escamillo）著迷，移情別戀，唐喬塞難耐嫉妒，憤怒之下殺死卡門。

歌劇「卡門」預定三月十七、二十日、二十二日和二十四日晚間八時在密市現代藝術中心（The Living Arts Centre, Mississauga）演出，電話（905）306－6000。

天虹體育館今（十四）日起至十八日，每日上午十時起推出春假活動，館內將成為室內遊樂場，設置適合各種年齡層的雲霄飛車和遊樂設施，入場券請查詢（416）341－3151。

加拿大花卉展今（十四）日起在多倫多會議中心南樓（Metro Toronto Convention Centre, South Building）展出，直至本月十八日，其中十四日至十七日展出時間為上午十時至晚間九時；十八日則自上午十時展出至晚間六時。

加拿大花卉展入場券成人每位十五元，預先購票每人十二元，兒童十歲及十歲以下免費，另有團體票可享優惠，網上預購票www.Chapters.ca，電話（416）447－8655或1－800－730－1020。

➡來自南非的「Gumboots」音樂舞蹈表演即將於本月十八日閉幕，圖為演出的檔案照。（主辦單位提供）

多大大陸開課 指導婦女土壤管理

【本報多倫多訊】由聯邦政府撥款資助，多倫多大學研究人員負責指導的「中國大陸婦女土壤管理技術培訓課程」日前正式在大陸開課。

此項培訓課程目的是幫助大陸農村地區的婦女學習對付土壤腐蝕的技術。據負責這項計畫的多倫多大學教授莫克(Barbara Murck)昨天表示，目前世界上掌握土壤管理技術的大部分為男性，加拿大方面希望透過這項計畫使中國農村的婦女也能有這方面的技術。莫克本人是在土壤變化研究領域中擔任高層研究員的少數幾個女性之一。

莫克說，大陸相當數量的土壤屬乾旱型土質，非常容易被腐蝕和發脆。這種土壤碰到雨天，就會出現雨水把土地表面塵土連帶莊稼一起沖走的情況，不僅嚴重影響農業收成，而且也造成水土流失，破壞生態環境。不過，這位教授表示，加拿大在對付土壤腐蝕方面的技術在國際上居領先地位。

這次加拿大國際發展署撥款十萬元，由多倫多大學向大陸提供一套電腦教學資料，透過大陸當地的教育機構向農村婦女傳授土壤管理的技術。

中華總會館委員會改選

【本報多倫多訊】安省中華總會館第四十五屆委員會任期屆滿，日前成立選舉委員會，擬定選舉程序如下：

——三月十七日（星期六）上午十一時在會館舉行會員代表大會，所有團體會員之代表，均可出席。午二時在會館舉辦第四十六屆執行委員選舉，選出增額執行委員十八人。

——三月十八日（星期日）下午二時全體執行委員（社團負責人或其代表）五十五人連同十七日選出之十八人共七十三人在會館選出常務委員廿五人，監察委員七人及文教基金委員五人。

——三月廿五日（星期日）下午二時在會館選舉正主席一人，副主席二人及監察委員會正副主任委員，文教基金委員會主任委員等。

選舉委員會召集人表示，通告已分別寄予會館屬下之五十五個僑團負責人，希望各僑團屆時派代表出席選舉大會。

華人社區三月講座 內容豐富

【本報多倫多訊】三月份由華人社區機構安排的講座內容豐富，從租客權益到中小學教育，從地產知識到老人福利都有。

聖士提反社區中心定於三月十五日（周四）下午一時半至三時半在中心（91 Bellevue Ave.）二〇四室舉行「租客權益」講座，由華人及東南亞社區法律中心社工關滿意介紹合法租客、租客法律保障、合法租金、搬遷條例等內容。費用全免，報名請電：416－925－2103轉內線22。

東南亞社區服務中心十七日（周六）中午十時半至十二時在648 Finch Ave. E. 第五號室舉行「義工培訓」講座，傳授義工服務的專門英語，費用全免，報名或查詢請電：416－362－1375。

活賢社移民服務部定於三月十七日下午一時至三時在835 Queen St. E. 舉辦「安省中、小學教育」講座，由多倫多教育局的Tom Wang介紹如何為孩子選擇合適的學校、如何了解孩子的成績單等，費用全免，報名或查詢請電：416－462－3110轉內線2113。

頤康中心國語組定於三月二十一日（周三）下午二時至四時半在中心餐室(3211 McNicoll Ave.)舉行「加拿大的老人福利」講座，介紹老人福利制度，費用四點五元，報名或查詢請電：416－3216333轉內線286。

多倫多基督教華人親子會定於二十四日（周四）晚八時至九時半在麥城華人浸信會（9580 Woodbine Ave.）舉辦「父母同心協力教養子女」講座，由何文楷醫生主講，查詢請電：905－477－3988。

華人諮詢社區服務處定於三十日（周五）晚六時至八時在服務處（4002 Kenndy Rd.）三一八室舉行「入籍申請程序」免費講座，報名請電：416－292－7510。

越棉寮華人協會定於三十一日（周六）在協會（350 Dundas St. W.）舉行「地產」講座，由皇家銀行代款經理潘妙貞與地產經紀李榮宗介紹如何選擇公管柏文，如何爭取銀行優惠貸款的知識。會員三元，非會員五元，報名請電：416－593－0803。

今日電視精選

（括弧內為各地有線電視台號）

7:00AM 新聞匯訊(重)—CFMT(4)
7:50AM 國語新聞報導(重)—新時代電視
8:30AM 香港衛星新聞(衛星直播)／社團簡訊—新時代電視
9:30AM 動物大搜尋—新時代電視
10:20AM 天地豪情(六十二集)—新時代電視
11:30AM 都市闊情—新時代電視
12:10PM 兒女情長(二十二集)—新時代電視
1:00PM 台灣衛星新聞／國語社團簡訊—新時代電視
1:30PM 香港衛星新聞(重)／社團簡訊—新時代電視
1:55PM 金牙大狀(二十集)—新時代電視
3:30PM 中國衛星新聞(國語)—新時代電視
4:00PM 當地樂逍遙—新時代電視
5:05PM 人間四月天(二十五集)—新時代電視
6:00PM 國語新聞報導—新時代電視
6:25PM 星雲說諭—新時代電視
6:30PM 花木蘭(二十集)—新時代電視
7:20PM 美的典範—新時代電視
7:30PM 粵語新聞報導／社團簡訊—新時代電視
8:30PM 刑事偵緝檔案(四十七集)—新時代電視
9:00PM 新聞匯訊—CFMT(4)
The Lotus Eaters(電影)—BVO(40)
9:25PM 亞洲電視新聞—新時代電視
9:50PM 警署人爪—新時代電視
10:20PM 全線大搜查—新時代電視
11:00PM 財經透視—新時代電視
11:30PM 粵語新聞報導(重)／社團簡訊—新時代電視
12:30AM 大城小聚(重)—新時代電視

HOMELIFE METRO Realty Inc. -Realtor

Head Office: 5200 Finch Ave. East Ste. 206, Scar. Direct Line: (416) 293－5093

城市地產

參與 HOMELIFE 行列，歡迎加入　請電 Winston Lee，Broker 洽

Agincourt Office: 3430 Finch Ave. East Ste. 205, Scar. Direct Line: (416)

專業寫字樓 七天營業 誠聘地產從業員 高達95%分帳

* Sales Representative
* * Associate Broker

MARIA LAM ** 林潔玲 (416)230－8826 (416)293－5093
▲BATHURST/CENTRE 高級區 41 萬餘 約 3300 呎 5+1 大睡房坐北向南靚盤。

ANGEL LU ** 魯太 (416)299－5108
▲KENNEDY/HUNTINGWOOD 全磚獨立屋 4+3 睡房，2 廚 3 衛浴，WALK OUT BASEMENT，叫 37 萬 9。

EDDIE WOO ** 胡榮耀 (416)917－6883
▲McCOWAN & SHEPPARD 二睡房+太陽房，約 1400 呎，新地氈，約 $15 萬餘。

ALBERT * 歐陽鴻楷 (416)293－5093 (416)219－8080
▲YONGE/HWY 7 以北，2100 呎 PLAZA 旺舖平租每呎 19 元另雜費 8.6 元，歡迎約看。

CELIA LAM * 林月鳳 (416)293－5093
▲士嘉堡 LINK 屋出售近學校商場交通方便全新裝修，三睡房主人套房完成土庫。

DAVID ONG * 王大偉 (416)609－2204 (416)293－5093
▲BAYVIEW/JOHN 急售 4 睡房 4 廁優雅光猛完成土庫大地段勿失機會 35 萬 8。

DAVID ONG * 王大偉 (416)609－2204 (416)293－5093
▲萬錦市 BRIMLEY/STEELS 3 睡房獨立屋可分門叫 22 萬 9。

RAYMOND LEUNG * 梁松禎 (416)293－5093 (416)492－0895
▲KENNEDY/N. EGLINTON 22 萬餘 全磚獨立 3+2 睡房土庫柏文分門出入。

SAIFOO LAU * 劉世傳 (416)816－9323
▲士嘉堡高層單邊景好裝修靚 2 房 2 浴 13 萬 SAIFOOLAU.COM

MARIA CHAN * 陳灩怡 (416)293－5093 (416)699－4262
▲全酒牌雜碎館，84 座位，租金特平，叫價$ 99,000。

STEWART TSENG * 曾雲祥 (416)293－5093 (416)738－6027
MARIA CHAN * 陳灩怡 (416)293－5093 (416)699－4262
▲士嘉堡區中型自助餐廳，全酒牌，多座位，地點好，生意旺，叫價 26 萬餘。

JENNY PANG * 彭 (416)293－5093
▲士嘉堡二睡房柏文近商場學校交通方便管理費特平設施齊全開價十五萬五。

JUDY NG * 伍 (416)293－5093
▲士嘉堡半獨立 4 房 2 廚 3 廁柚木地板完成土庫分門出入有廳房廚廁只 21 萬。

SUSAN ANG * 洪明旋 (416)293－5093
▲萬錦市獨立屋四睡房主人套房三廁雙車房一年新交通方便只售二十餘萬。

文化宮建設牽動華人期待情

滿地可華總會主席譚正清表示 希望在一年內蓋起來 哪怕自己掏腰包

【本報滿地可特別報導】用「望眼欲穿」來形容滿地可華人社區對華埠文化宮早日興建落成的期待心情，應該是每一位關心華社發展人士都能夠同意的說法。

去（二○○○）年五月二十七日，由現任滿地可華人聯合總會（簡稱「華總會」）主席譚正清所主持的「滿地可華人文化宮」破土動工的典禮，景象歷歷在目，人們記憶猶新；倏然間，時光溜走，一年將過。當大家再從華埠克拉克街(Clark St.)走過時，除了看不到「即將動工」那塊怯羞的木牌之外，整個文化宮舊建物，似乎與十幾年來的面貌沒有兩樣，如果仔細察看，所不同的，或許只是後面洞開的外牆罷了。

「文化宮啊！文化宮！難道還是蓋不起來了麼？」許多人這樣砭嘆；華埠街頭巷讓，顯然都不十分樂觀，心裡頭就像堆在路邊的封雪一般，冰涼的；也有不少人，漸漸失去了耐心——不，或許根本就失去了信心和對華人社團領袖們的信賴了。

「滿地可華人文化宮，任的這樣風雨飄搖下去嗎？」隨著春天腳步的到來，萬物復甦之際，華總會主席譚正清日前終於按奈不住心中鬱悶和各界鄙夷的眼光，堅決地吐出他的心聲：「文化宮一定會蓋起來，那怕需要自己掏腰包，也一定要把它蓋起來！」以下是日前譚正清接受本報記者電話訪談的紀要：

本報記者問（以下簡稱「記問」）：文化宮動土瞬已近一年，看來進展不多，原因是什麼？

譚正清回答（以下簡稱「譚答」）：自從破土動工典禮以後，文化宮改建工程陸續都在進行，像打外牆，控運地下室土方——目前已經控了七呎深，以及各項主體及裝修工程的規劃、設計，發包等等，工作一直有在進行。只是這裡冬天不宜施工，暫時停工幾個月時間；現在春天到了，我們即將開始內部加溫的準備工作，四月時便可以復工。

記問：外面傳說，文化宮興建基金已經耗用殆盡，沒有錢，如何能繼續施工？

譚答：「巧婦難為無米之炊」，文化宮工程沒有錢，當然會影響其進度。華總會曾向聯邦、省及市各級政府申請補助，開始各級政府都說願意給錢，但後來又都不肯給，因為中間總是有人使用各種方法阻撓，尤其是向各級政府指稱華總會「無代表性」，不要給錢。眼看華人社會門來門去，所以政府就乾脆不給錢。

記問：那沒錢您還能蓋下去嗎？

譚答：其實文化宮也不過只欠缺一兩百萬元；這個數目「算不了什麼」，我們一定有辦法可以籌到，只要中間不要有人再「搗中搗蛋」。我的信念是：華人同胞一定要團結，不要讓一些人利用華人社會不和諧的弱點為藉口，打擊我們。一、兩百萬算不了什麼，這還難不倒我。華人在這裡一定要（把文化宮）做出來，站起來！

記問：能否提出較具體的說明？

譚答：我是個有決心的人，說到一定會做。文化宮，那怕是自己掏腰包，也一定要把它蓋起來。而且不只把它蓋起來，還要找真正肯為僑社奉獻的人，把文化宮好好地經營管理下去，讓文化宮在唐人街成為中華文化和華人精神的地標；這也是我堅持之所繫；還請大家多予支持和鼓勵。

記問：有沒有完工的時間表？

譚答：有（略遲疑）……有時間表，我希望能在一年內把文化宮蓋好。

魁省青壯男子盛行自殺風

【本報滿地可訊】您知道嗎？在魁北克省年齡層介於二十到四十的男人，最大的死亡原因是什麼？——自殺。

不久前，在魁省默默舉行的全省「自殺防止週」透露了上述驚人的事實；自殺浪潮洶湧而來，一九九八年魁省有一千三百六十五人自殺；一九九九年則增加為一千五百五十一人；在年齡層介於二十歲到四十歲的男人的死因，自殺竟高居第一，依次才是交通事故，愛滋病、腫瘤（癌症）、心臟疾病，他殺。

更不可思議的是，一九九九年自殺的案例中，竟有一千二百多人是男性，幾乎超過百分之八十。

自己愛兒在二十五歲自殺的魁省法院法官施安(Michael Sheehan)，在喪子之痛後也投入了防止自殺的義工行列。在自殺防止週中擔任發言人；他在電視廣告中呼籲：有難的家庭，應該用人性來看待自殺的受害人。

施安說，由於自己有喪子之經驗，他常常利用公餘時間到高中、學校或大學向莘莘學子們告勸，有些人因為遭受痛苦和磨難，所以產生毀滅一切的想法，甚至結束自己的生命，他們以為這樣做，就可以讓自己或家庭解脫，「那是大錯特錯」；這不是解脫，這是掉進苦痛深淵的開始；自殺絕對不值得鼓勵！施安強調：「事實上自殺者並不想死，他們只是一時想不開，一心想終止痛苦而已。」

「自殺最殘酷的事實是：生命失去了便不復返，再多的檢討、後悔，也不能挽回寶貴的生命，而讓悲劇糾纏愛他（她）的人——包括父母、兄弟姊妹至親朋友們，也痛苦一輩子。」施安形容說：「防止自殺，並不是不可為。您可以阻止和傾聽自殺者的動念；社會上也有許多防止自殺的資源可供運用。」讓我們大家來幫助那些意志消沉的朋友；那怕是些微的安慰，也可能使絕望的人們脫離了自殺的惡念。

族裔社區合作推廣

文化慰藉分享計劃

【本報滿地可訊】滿地可區域衛生局(Montreal Regional Health Board)最近正與華人、意大利人、猶太人和希臘人四大族裔社區合作，希望透過各自建立的安養中心，推廣一個稱為「文化慰藉分享」(Shared Cultural Comfort)的理念，在使每個族裔的耆老們都有一個賓至如歸、受到長期照顧的安樂家園，終老他鄉而無憾。

據負責「文化慰藉分享」計劃的協調委員會主任委員康白妮(Anna Campagna)表示，各安養中心的硬軟體設施，基本上都必須反映滿地可的多元文化特色，甚至裡頭的工作人員也能夠提供不同族裔文化的服務；目的就是希望能讓住在安養中心的每一位耆老，分享到各自族裔的文化慰藉，例如吃自己家鄉口味，聽到熟悉的鄉音，看到自己的民俗節慶等等。

以目前擁有約二十五萬人口的意大利裔為例，意裔社區在滿地可東區的富邑堂邸(Foyer Dante)的一個老人安養中心，許多人都排隊登記，等待進駐；現有一百零三個床位，平均須等二百九十四天才可能輪到。這個職員全操意大利鄉音的安養中心，之所以如此受到「青睞」，就是因為具有濃濃的文化親切感——讓耆老們天天能夠接觸到懷念的食物、聲音及節慶。

然而僧多粥少，供不應求，社區代表經過兩年多的研究苦思，終於想到何不去找在滿地可東北區的其他四所安養中心合作，將他們也都變成像富邑堂邸一般能夠迎合年老的意裔需要的終老樂園？結果四家都願意加入這個「文化慰藉分享」的計劃，承諾一樣親切的服務；衛生局官員也希望更多的家庭響應，共同實現這個理想，同時也可以紓解富邑堂邸安養中心「一位難求」的問題。

「文化慰藉分享」並不是一項新觀念，在滿地可華裔社區早已行之有年，例如中國城附近便有中華醫院的設立；華埠天主教堂及其他社區組織也還有多處的安養設施；只是這些設施是否能夠長期地提供耆老們所需要的服務，包括有否足夠的床位，專為長期臥病的老人醫療設備，以及其他硬軟體設施和華裔工作人員的甄募和培訓等等，更需要政府及社會大眾關切和支援。

加油滑雪購內衣全要報銷

銀行前總裁假公濟私16萬

【本報滿地可訊】根據KPMG會計師事務所所做的乙份稽核報告透露，加拿大企業開發銀行前總裁豐尉．柏端(François Beaudoin)涉嫌假公濟私，浪費公帑近達十六萬元。一些私人開支項目如購買內衣褲等，也出公賬報銷；與加拿大公務人員清廉形象，大相逕庭。

KPMG為公信力極高的國際性著名會計師事務所之一；在該份報告中指出，柏端在一九九六年十月至一九九九年九月任職期間，支出浮濫，把一些與總裁工作職務無關的花費，例如令司機送女兒去上滑雪課程，叫銀行員工到他的農莊別墅修繕及市內住家清潔等等所發生的費用，均以公帳報銷；甚至連買內衣褲，私人駕駛的吉普車加油，也向銀行請款。

上述稽核報告，均有採購單據及銀行相關員工之宣誓作證為憑，顯示對柏端操守相當不利；銀行方面正待進一步查證後，可能會採取追索行動。

《華人社團活動看板》

榮光會舉辦春茗聯誼

【本報滿地可訊】榮特變榮光聯誼會訂於三月十八日（星期日）上午十一時正，假華埠玉園酒家舉行中華民國九十年春茗聯誼餐會，凡在該會重新登記者，均歡迎參加此一團聚聯誼活動。另曾於台灣服過兵役的各軍種袍澤新近移民來滿地可者，亦歡迎加入該會為會員；有意者即請向該會秘書長張鴻明申辦，電話：(450)661－5212。

華總會委員人事變動

【本報滿地可訊】滿地可華人聯合總會第十一屆委員會於本（三）月五日公告稱：委員楊拓夫、楊佩怡、梁敏怡、譚卓英及巫嘉雄五人，「因各自的原因」，先後向該會提出辭呈，為維持委員會之正常運作，根據總會章程關於對辭職委員臨時補缺程序之規定，由現任委員會經提名，討論及表決，增補劉曬華、郭靜、鄺甫川和王維琴等四位新委員，參加華總會工作。四位新增補委員，教育水平高，事業有成，熱心公益，他們的加入，必將為該會工作注入新血，帶來新的活力，促進會務更進一步發展，期望僑社各界給予支持。

畫家章炳麟新作展覽

【本報滿地可訊】畫家黃炳麟新作個展，訂於本（三）月十五日起至四月八日止，在滿地可新成立的自由畫廊(Galerie Laliberté)舉行。此次共展出黃炳麟最新作品共三十六幅；十八日（星期天）下午三時至五時，並於現場舉行雞尾酒會，將邀請各界人士前往參觀。詳情請電洽：749－4070。自由畫廊地址在：7903, rue St.-Denis, Montréal, Québec，電話：(514)387－2787。

INFINITI of YORKVILLE
多倫多市中心
代理及服務

Own one and you'll understand

歡迎致電聯兆聰 Nelson 查詢
100 Davenport Road
(416)975－2623

想

聘請新人

驚喜價！

翡翠旅行社 JADE TRAVEL IATA
1107 Clark Street, Montreal, P. Q. H2Z 1K3
Tel: (514)861－3497 Fax: (514)392－1273

大特價（加稅）
- 來回香港$985起
  北京來回$987起
- 澳洲雪梨來回$1,480起
- 西貢、河內、新加坡、吉隆坡、雅加達、印尼、曼谷$1,060起

翡翠歐洲八天逍遙遊$1970起
意大利羅馬、梵蒂岡、佛羅倫斯、米蘭、瑞士、琉森及法國巴黎，出發：4/21。另有歐洲各地逍遙團，詳情請來電查詢。

翡翠日本5天、6天、8天逍遙遊$688起加機票
5天（4/7及4/21出發），6天（週二、五出發）

服務電話：(514)861－3497
辦公時間：週一至週五／上午9時半至下午6時 週六及週日／上午11時至下午4時

世界科學預測協會
中國五行特異信息研究會會長
國際風水‧玄學名家
鳳麟大師
陰陽風水策劃
命理疑難解析
疾病凶災化解
http://wspa.iscool.net
地址
115 De La Gauchetiere West, Suite 110
Montreal, Quebec, H2Z 1Y2
預約電話
(514)987－5129, 898－3143, (416)512－9936

協德榮大藥行
（加拿大）有限公司
HUI TACK WING GINSENG & TEA (CANADA) INC.
花旗參直銷
批發中心
參茸鮑材
京果什貨
海味罐頭
中藥配劑
各國茗茶
健康食療
急凍素食
零沽批發
零 售
本藥行由美國威斯康辛州及加拿大安省、沙省三大花旗參農場大量供應原枝花旗參、參粉、參片、參糖、以直銷價出售。
誠聘前北京大學 醫院院長主任醫生 孫宗魯 教授駐診
總行：滿地可華埠聖羅倫大道1063號
1063 BOUL ST. LAURENT MONTREAL H2Z 1J6
TEL(514)878－2328, 878－9933
分行：滿地可華埠聖烏本街1111號麗際商場R21號
1111 ST URBAIN ST. #R21 MONTREAL
TEL/FAX (514)393－9933

寶生 中醫診所 參藥行
婦科、兒科、內科、骨科、皮膚科、疑難雜症

中醫針灸師
葉慶釧

主治項目
- 風濕關節炎、頸腰椎痛
- 頭痛、久咳、氣喘
- 失眠、憂鬱、中風、癲癇
- 花粉敏感、風疹、濕疹
- 暗瘡、減肥、經痛
- 男女生殖系統疾病
- 中西醫結合治療腫瘤
- 青少年身心疑難

- 中國上海中醫學院全科畢業
- 唐人街唯一魁省政府註冊針灸醫師
- 提供中藥及針灸報銷單據

台灣免煎濃縮中藥
花旗參 高麗參 大特價
99 Viger W. G2 Montreal Holiday Inn
楓華苑假日酒店一樓商場 TEL: 879－1898

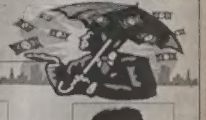
WONDER 萬達旅遊
e－mail: wonder@supernet.ca
68 Rene－Levesque W. Montreal 滿地可唐人街匯豐銀行旁邊
電話：(514)866－8880
傳真：(514)861－8882
營業時間：10:00－18:00
天天營業

本社被北方電訊(Nortel Networks)、蘭萬峯公司(SNC－Lavalin)、McGill大學、Chromas公司、滿地可國際龍舟會、魁省潮州會館等屢選為特約指定接待旅行社，劉強先生僅代表萬達旅遊全體同仁，向社會各界人士致意，感謝大家對本社的支持。

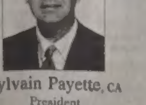
萬達獨家推介飛機團
- 古巴浪漫之旅 八日遊$1088起 滿地可唯一華人古巴專賣店 首團出發日期：2001年4/29,5/6,5/27
- 拉斯維加斯、賭城、三藩市 八日遊$888起（包機票） 出發：2001年5月27日、6月24日、7月15日、7月29日、8月12日
- 黃石公園、猶他奇觀八日遊 $968起（包機票） 出發：2001年6月24日、7月21日、9月2日
- 上海、蘇杭 八日遊$1688起（包機票） 出發：2001年5月20日、6月10日、7月1日、7月22日、8月12日
- 溫哥華、班芙、洛磯山八日遊 $438起 出發：2001年6月17日、7月22日、8月19日、9月16日
- 錦繡中華 十六日遊 $1988起 遊覽：北京、上海、西安、杭州、桂林、廣州、香港 出發日期：2001年5月27日、6月24日、7月22日（星期日）
- 中國江南名勝、黃山、張家界 21日遊 $2188起 出發：2001年5月23日、6月20日、9月5日
- 中國絲綢之路、九寨溝、黃龍 22日遊 $2988起 出發日期：2001年9月1日－9月22日（共22天）

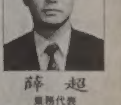
萬達豪華巴士團
好消息
凡參加萬達巴士團的客人，本公司贈送每人25萬元平安保險！
滿太華客人(4人以上)可提供接送服務，每人每程$25。
- 美東四日遊 $178起 出發：4/13, 5/18, 6/9, 6/23, 6/30, 7/7
- 芝加哥、底特律、德里鎮四日遊 $188起 出發：4/13, 5/18, 6/23, 7/21
- 加東豐饒蝦六日遊 $298起 出發：6/9, 6/23, 6/30, 7/7
- NEW 緬州海灘、鐘乳洞五日遊 $238起 出發：6/23, 7/14, 7/21, 7/28
- NEW 紐芬蘭夢幻之旅九日遊 $598起 出發：6/23, 7/21, 8/4, 8/18
- NEW 佛羅里達海灘、迪士尼九日遊 $398起 出發：7/14, 7/28, 8/11

RCI 加拿大皇家投資移民基金公司
Renaissance Capital Inc.
投資移民的首選
加拿大政府核准之投資移民計劃經紀商及經銷商



投資管理經驗最豐富
投資計劃安全有保障





- 加拿大投資代理商協會（IDA）會員
- 加拿大投資者保障基金（CIPF）會員
- 魁北克移民局（QMI）投資移民計劃核准經銷商

Sylvain Payette, CA
President
薛超
業務代表
＊歡迎移民顧問、移民律師諮詢有關基金代理事項＊
1800 McGill College Ave., Suite 2110, Montreal, Quebec (Canada) H3A 3J6
Tel: (514)842－3666 Fax: (514)842－5666
Email: info@rcican.com Web: www.rcican.com

士嘉堡居民 喜獲CIBC現金獎

CIBC抽獎計畫推廣電子銀行服務有成 客戶已逾八百萬

【多倫多訊】CIBC今天宣布士嘉堡市居民Ronald Chan為贏得一萬元現金獎的其中一位幸運兒。該現金獎項乃CIBC夏日大抽獎之其中一個環節。

夏日大抽獎於二〇〇〇年七月一日至九月廿九日期間舉行。十項一萬元現金獎已分別頒發予全國各地的十名得獎客戶。

CIBC士嘉堡社區經理Frank Conforti表示：「能有士嘉堡區客戶獲獎，我們感到非常雀躍。我們衷心希望陳先生在二〇〇一年會繼續鴻運當頭！」

CIBC夏日大抽獎的運作形式是每當CIBC客戶登記選用電話理財或私人電腦理財服務；以電話、私人電腦或櫃員機登記賬單或繳付已登記的賬單項目，其姓名隨即自動納入抽獎名單內。此外，開設個人或小型商業戶口者，戶口中每五百元可獲一次抽獎機會。

Frank Conforti稱：「這個抽獎計畫已成功地推廣電子銀行服務包括電話理財、私人電腦理財及櫃員機服務等。此等服務讓我們的客戶可以不分晝夜，隨時處理其銀行事宜。我們經常鼓勵客戶選用這些服務，因為它們確實是客戶處理銀行交易的最方便途徑。」

CIBC為北美洲首屈一指的財務機構，致力透過綜合電子銀行網絡，遍佈美加及全球的分行和辦事處，為逾八百萬個人及商業客戶提供廣泛的產品與服務。

查詢詳情，請聯絡：(四一六)二九三一四九三四內線二二二二，(四一六)九八〇一八四五二，(四一六)五九一一七三三一。

↑Ronald Chan接受CIBC士嘉堡社區經理Frank Conforti（右二）及CIBC分區經理Joan Jaundoo頒發的一萬元現金支票（右一）。

道然法律事務所 提供一條龍服務

↓道然法律事務所——多倫多華人法律之家，為各界提供一條龍服務的法律服務機構，由道然先生主理。

【多倫多訊】道然法律事務所是一所為各界提供一條龍服務的法律服務機構，由道然先生主理。道然先生為加拿大律師協會會員及中國高級律師、法學家。道然先生於近日的一個講座中談及商業租務法案和租客保護法案。

道然先生表示，在加拿大，房地產出租被界定為兩個範疇：商業類出租（Commercial tenancy）——如寫字樓、餐館及雜貨店等；居住類出租（Residential tenancy）——如住宅及用於移動房屋的宅地等。前者由Commercial Tenancies Act規範，後者則由Tenant Protection Act調整。

加拿大制定了「商業租務法案」；並於四年前頒布了「租客保護法案」。但讀者要注意的是：千萬不要將某一法規的條款內容或者條款精神去套用到另一法規的類似法律關係上。

商業租務法案允許法律關係雙方（房東和租客）以訂立協定的方式來確立和解決租務關係的一切原則或爭議。張租與否及張多少，只要雙方商定即可；而住宅租務關係，租客保護法案則要求任何協定的內容必須以法案的規定為前提。

顯而易見的，雖然都是房地產出租，在商業租務關係中，有關法案首先承認協定（Lease）；而在住宅租務關係中，協定（Agreement）首先必須符合有關法案。

細心的讀者可以進一步去探究隱含其中的立法宗旨和立法態度；讀者不妨建立一個基本的概念，相信在實踐中非常實用。就是：商業出租看協定，住宅出租看法律。處理商業租務關係，通常以協定為主；處理住宅租務關係，必須以法律規定為準繩。

如果各位有法律的查詢，可與道然法律事務所聯絡，查詢電話：（四一六）二九九一〇一二三。

司提反關懷事工英語講座

華人基督教會訂31日舉辦

【本報訊】多倫多華人基督教會將於三月三十一日（星期六）上午九時至下午一時在萬錦市Acadia Avenue 100號會堂舉辦司提反關懷事工講座。

這項為期半日的英語講座，目的是向參加者灌輸實用的關懷技巧，並增進他們對司提反關懷事工（Stephen Ministry）的了解。

講座分三節進行，第一節主要指導參加者如何關心及幫助面對傷痛及逆境的人士；第二節將詳盡介紹司提反關懷事工，讓參加者對這項個人關懷事工有更深入的了解；第三節則會集中討論如何在關懷過程中彰顯基督精神。

司提反關懷事工於一九七五年在美國創辦，目的是協助教會訓練信徒去關心及幫助面對逆境或傷痛的人士，例如失去摯親、離婚、罹患重病、失業、移民、產後抑鬱等等。

參加上述講座每位費用為二十五元；同一教會如有四人或以上參加，團體費用只收八十元。查詢或報名，請聯絡徐朱慧齡傳道，電話：四一六－四九一－四七二六。

名家大衛 解讀風水

將於17日開講 免費入場

【本報訊】一個名為「風水知多少」的免費講座，將於本星期六（十七日）下午二時至四時假座列治文山愛恩基督禮堂舉行，講者為北美著名風水學專家大衛先生（David Lee）。

講座以粵語講解，大衛將以現代風水學概念向觀眾論述多項有趣味性的課題，包括風水學與太陽系的關係、太歲是什麼神？十二生肖背後的奧秘、如何利用顏色去改變風水；以及陰宅風水對後人的影響等。長達兩小時的講座會中，大衛並會解答在場觀眾的問題。

三月十七日的風水講座備有茶點招待，歡迎公眾參加，報名查詢可向葉慧然（四一六）九九〇－四八八三或李仕宏（四一六）九九〇－六五二〇聯絡。講座地點：1591 Elgin Mills Rd. East Richmond Hill。

大衛先生於七十年代開始在香港鑽研風水學，八十年代移居北美洲，曾在美國華人社區擔任電台及電視台的風水節目主持人，目前在多倫多美加華語及星島Chin中文電台分別主持風水掌相節目。

上海商會敬老

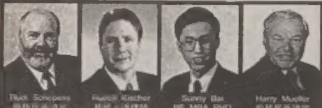
25日下午聯歡

【多倫多訊】加拿大上海商會與中國地方戲曲社龐氏中樂團，將於三月二十五日下午二時至五時，在士嘉堡金煌海鮮酒家歌舞樂廳（4466 Sheppard Ave., East, Scarborough），聯合舉辦敬老聯歡會，會員收費十元，非會員十二元。

敬老聯歡會活動內容包括滬劇、越劇、單口相聲、懷舊歌曲，茶點招待等。詳情請電：（九〇五）四七五－九〇九〇范先生洽。

BMO Nesbitt Burns Private Client Division
滿銀利時證券
劉徐玉晶 Doris Lau
利時證券
Managing Director 執行董事
Senior Vice - President 高級副總裁
Branch Manager 分行總經理
通國粵語

新時代電視「投資心得」節目主持人
逢星期日晚上七時零五分播出（國、粵語雙語播放）
掌握天時地利
以專業知識為實力
為您設計個人理財計劃
每週一提供世界日報「財經透視」資料
○策劃管理個人投資組合
○高息儲蓄
○債券
○增長股
○互惠基金
○註冊退休儲蓄計劃（RRSP）
投資市場瞬息萬變，機會轉瞬即逝。
劉徐玉晶以獨到的眼光和心得為您監察及分析市場走勢，把握天時地利，以第一時間作明智抉擇。請即致電開戶，讓劉徐玉晶為您設計一個適合您個人需要的投資計劃！
開戶查詢請電（國、粵語）
416-359-7570
免費長途電話
1-877-384-8118
（King地鐵站，滿地可銀行總行大廈50樓）



Rudi Schoepers 前移民資深官
Rudolf Kircher 移民上訴律師
Sunny Bai BE, MBA, PHD
Harry Mueller 前移民資深官
加拿大海外移民服務中心
Canadian Overseas Immigration and Business Services Inc.
專業辦理
►獨立／技術移民（特別經驗，快捷辦理）
►企業移民，投資移民，自僱移民
►家庭團聚移民（申請父母，配偶，子女等）
►企業移民取消條件
►學生簽證（快捷辦理，可免面試）
►返加證申請
►旅遊，商務，學生簽證身份轉換
►美國L1簽證轉加拿大綠卡
您需要求職嗎？本中心推出就業服務2000計劃，請速致電查詢
中心特點
•免費英語培訓，免費面試輔導，免費再申請，上訴，免費安家和就業服務，不成功不收費
•真正的前移民簽證官與移民律師聯合辦案，助您一次申請成功。
•不僅提供專業移民服務，更是您在加拿大安居樂業尋找工作的好幫手。
•完善的服務網絡遍及全球，僅中國設有近三十處全資附屬機構。
•與全球最大的華人網站—新浪網合作，主持加拿大移民／留學專欄
服務網絡：烏魯木齊 北京 天津 鄭州 青島 福州 杭州 上海 南寧 哈爾濱 成都 重慶 廣州 西安 瀋陽 合肥 重慶 南京 深圳 瀋陽 海口 武漢 大連 濟南 廈門 蛇口 無錫
聯絡方式
電話：(416)593-8008 傳真：(416)593-8009
email: coibs@sprint.ca 中心主頁：www.coibs.com
留學網址：www.study canada.com
地址：Suite 2404, One Dundas Street West, Toronto, ON M5G 1Z3

美加移民
技術移民　親屬擔保　自僱移民　投資／企業移民
學生簽證　工作簽證　考察簽證　結婚／未婚擔保
被拒上訴　美國簽證　返加證　簽證延期／轉換
入籍申請　翻譯公證　協議離婚　單身公證
獨家提供 魁北克技術移民中專以上學歷，半年以上工齡，年齡23－35歲
中國辦事處：北京 上海 大連 廣州 福州 武漢 重慶 成都 西安
大律師主理！數萬個成功案例！
華人助理：John Q. Zou（鄒強）電話：(416)862-2121
中文熱線：(416)258-1188　傳真：(416)498-3336
Suite 2000, 390 Bay Street, Toronto ON M5H 2Y2 (Queen/Bay)

吳剛律師事務所
GANG WU, BARRISTER & SOLICITOR
房產買賣$350　抵押貸款$150
生意轉讓$600　協議離婚$300
（雜費另算）
移民、遺囑、文件公證
TEL: (416)225-4901　FAX: (416)225-9535
#903, 5799 YONGE ST., NORTH YORK
二小時免費停車。

梁士鈞律師事務所
（精通國、台、英語）
生意地產買賣　商業契約
移民入籍法令　公司法規
商業住宅租約　民事訴訟
遺囑遺產計劃　離婚分居
宣誓公證認證　法律諮詢

David S.C. Liang
Barrister, Solicitor and Notary Public
（大都會廣場三樓）
3636 Steeles Ave. East, Suite 311, Markham, Ontario L3R 1K9
Tel 905-477-9113
Fax 905-477-9114
E-mail: dscliang@aol.com

喬治 卡特
GEORGE N. CARTER
B.S., M.A., M.A., LL.B.
具20餘年承辦成人及青少年刑事案件經驗。
專爲各種疑難刑事案件辯護及上訴
—謀殺—搶劫—盜竊—傷人—偽造
—詐騙—醉駕—拘捕—性騷擾
—毒品案及各類刑事案件
免費45分鐘初步諮詢
國、粵語電
(416)330-5493
OFFICE: (416)9648242 FAX: (416)9640823
TEL: (416)481-2106
100 Richmond Street West Unit 414
(Downtown 市中心) TORONTO, ONT M5H 3K6
刑事法大律師

加威龍移民公司
Canway Immigration Inc.
快捷、穩健、收費合理
獨立自僱移民　家庭團聚申請　投資企業移民　結婚未婚擔保
企業取消條件　單身紙回加紙　旅遊探親居留　難民聆訊上訴
留學轉校簽證　入境拘留保釋　工作證入加籍　犯罪紀錄撤消
宣誓翻譯文件　經濟擔保公證　公司註冊登記　專業轉工作證
Haster Lau 劉淑卿 移民專家
電話：(416)298-6261 傳真：(416)298-5801
手提：(416)271-2680
Home page: www.hello.to/canway　canway@ipoline.com
4168 Finch Ave. East G27, Scarborough
Ontario, Canada M1S 5H6 第一廣場G層
加拿大移民專業公會會員 OPIC

百靈移民法律中心
律師，前移民官，移民專家 JOSEPH FAUST, 楊海峰, HARVEY HACKER, PAUL WISE, MAURIZIO STELLATO, GAETANO MATTEAZZI, LORNE MACDOUGALL, ROGER RODRIGUES
獨立移民　投資移民　企業移民　自雇移民
家庭生意　親屬移民　結婚擔保　未婚擔保
住家保姆　學生簽證　工作簽證　簽證延期
美國簽證　回加許可　追移民紙　困難入籍
難民申請　被拒上訴　人道移民　部長特許
聆訊保釋　刑事訴訟　刑事洗底　意外索賠
交通告票　錢債索賠　公司註冊　生意買賣
房屋買賣　合同契約　分居協議　結婚協約
協議離婚　代寫遺囑　更改姓名　單身證明
擔保書　委托書　翻譯公證　駕照認證
◆太平洋國家投資公民三天拿到護照70餘國免簽證
◆投資企業移民僅$50000加元不要求學歷英文
◆中國親屬探親擔保書去中國結婚單身證明
◆特設專家組快速辦理協議離婚$260起
◆學生多次往返簽證100%成功率
北京設專人與加使館聯絡中國辦事處：
地址：340 College St., 501室, Toronto, ON M5T 3A9
Tel: (416)599-4415/(416)596-9118/(416)599-4691
網頁：www.canadianbilink.com
辦公時間：周一至周五 9:30-18:00　周六 11:00-16:00
●聘業務代理●

加華移民留學中心
C & C Immigration Service (Canada) Inc.
本中心著名移民、留學簽證專家官國棟總裁，於一九九三年參與推動移民部設立DROC新移民類別；已成功協助一千多華人留學、定居加拿大。
移民簽證、上訴服務
◆擔保配偶、未婚、父母移民 — 服務至中國親人，免面試率高
◆辦理未婚（單身）、旅遊探親公證 — 取件快捷、公證全面、政府認可
◆移民被拒個案上訴 — 成功個案多，經驗豐富，收費合理
◆投資移民經濟快捷 — 全加拿大投資金額最低
◆企業移民免投資資金 — 協助做企業計劃書
◆獨立（技術）移民申請 — 面試輔導資料全面有效
數年來，本中心已受邀加拿大各大中、英電視台、電台及報紙報導，採訪關於移民、留學法規逾一百多次，為同類機構之冠。
留學生簽證、轉學、升大學及MBA服務
◆中國留學生簽證快捷辦理 — 目前全中國簽證率最高
◆免預科、無TOEFL、GMAT可代培植錄取入大學、MBA — 有機會獲免學分及免入學申請費
◆精於被拒留學簽證重辦、上訴 — 至今成功率95%，信心十足
◆全北美洲最大半工半讀文憑 — 良好語言環境，節省學費，利於申請移民
本中心在中國每年成功辦進150人到加留學；成功率最高，並提供留學生抵加後全面服務。
加拿大總部地址：4002 Sheppard Ave. E., # 500, Scarb., Ont.
Tel: (416) 321-1820 / 321-5784 Fax (416)321-9065
深圳代表處 Tel: (0755)3699788 廣州代表處 Tel: (020)38792330
歡迎閱覽中國留學生簽證網頁：www.cc-education-visa.com

國際移民
CANADIAN INTERNATIONAL LEGAL SERVICES
由前移民官，加國大律師，移民顧問為閣下精辦：
▶投資或企業移民 ▶企業取消附帶條件 ▶公民入籍
▶獨立或自僱移民 ▶家庭生意住家保姆 ▶協議離婚
▶家庭團聚及擔保 ▶學生工作旅遊簽證 ▶人道移民
▶結婚或未婚擔保 ▶回加許可單身證明 ▶刑事洗底
▶難民申請 ▶公司註冊 ▶更改姓名 ▶美國簽證
成功率高！加速辦理！收費合理！
擔任中國律師 JENNY WENG LEGAL EXECUTIVE
免費咨詢
熱線：(416)418-8233
總部多倫多
45 St. Clair Ave. West, Suite 200, Toronto, Ont. M4V 1K9
TEL: (416)924-7592
FAX: (416)924-7407
辦公時間
周一至周五9:00至19:00
周六/日10:00至16:00
ST. CLAIR AVE. W.　YONGE ST.　國際移民
聘業務代理
歡迎來電或拜訪多倫多最大規模的移民留學中心

伍世江律師樓
Samuel Eng
Barristers, Solicitors & Notaries
分居離婚，民事訴訟
移民申請，入籍回加
刑事訴訟，遺產事務
地產買賣，租務法律
公司註冊，生意買賣
文件公證，取消條件
3636 Steeles Ave. East,
Suite 310, Markham, Ontario L3R 1K9
（大都會廣場三樓）
電話：(905)305-1818
傳真：(905)305-9292

世界日報二十五週年社慶聯歡晚會

日前在萬錦市太古金王朝酒樓舉行，吸引四百多人與會，場面熱鬧，賀客盈門，籃花錦簇，其中將於本月中赴渥京履新的新任駐加拿大台北經文代表處代表陳東璧也以個人名義送來祝賀花籃。

◎本報社長丁侃（中）和總經理黃偉臺（右）、採訪組主任王迅雷（左）舉杯慶生。

◎世界日報歡度廿五歲生日，社區各界關心與會，圖為本報社長丁侃夫婦（右一、二）和社區代表同桌慶祝。

◎世界日報慶生，台灣移民老中青歡喜參加，圖為本報社長丁侃（左二）在會場招呼與會的社團代表。

◎應邀與會演出的「藍月亮」樂團利用工作空檔，研習音樂，演奏水準不輸專業樂團。

◎多倫多各大廠商歡喜贊助世界日報社慶聯歡會，圖為六位白金贊助商獲頒感謝獎牌後留影。

◎世界日報屹立北美中文報業界，有賴各廠商鼎力支持，圖為（左二）本報總經理黃偉臺在代表頒獎後和贊助廠商大合照。

◎駐多倫多台北經文辦事處處長陳俊賢夫婦（左一、二）和本報社長丁侃夫婦（右一、二）在社慶晚會中相見歡。

◎會場的魔術表演，受到熱烈歡迎，圖為與會來賓上台露過秀一手「鐵空躺臥」。

◎聯歡晚會有餐叙、節目表演，還有幸運摸彩，圖為本報社長丁侃（右）頒獎給頭獎「雙人阿拉斯加郵輪旅遊」得主徐偉軍（左）。

◎世界日報頒發感謝獎牌給長期支持的贊助廠商表達謝意，總經理黃偉臺（中）和黃金贊助商「大都會廣場」負責人王興嚭（右）等人合影。

◎世界日報社慶，社內上下忙碌，希望百分之百呈現努力成果，圖為本報工商代表的「四朵花」。

◎世界日報社慶晚會，多倫多兩岸移民社區代表與會歡慶，圖為（後右起）饒新生、馬開熾、胡楊、楊寶鳳、曲濤、梁二萬；（前右起）陳葉美幼、陳丙丁、丁侃和林黎亮亮。

◎本報社慶晚會熱鬧滾滾，圖為會場中同桌聯誼的社區代表。